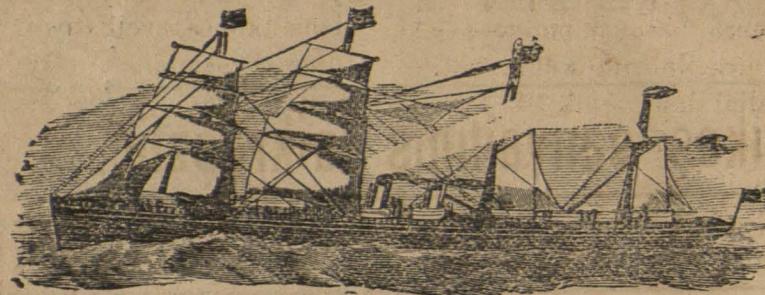




**Max Kobre**  
**Litewski i Polski BANK**  
 40 Canal Str.,—142 Division Str., New York  
 Filija 81 Grand st. Brooklyn, N. Y.



Frieteliai! dūdu jums žinią, kad mes pardūdam Szifkortes ant visų greiciausiu laivu už pigiausią prekę. Esu užtvirtintu agentu ant linijų North German Lloyd Bremeno; Hamburg Amerikan Line Hamburgo; Red Star Line, Antverpo ir Netherlands Lines Roterdamo. Siunciamo pinigus, kurius jusų prieteliai gauna į 15 dienų. Musų kantoroje galite susiznėkėti lietuviszkai ir lenkiskai. Ateikite ir persiliudikite, kad mes per 52 metus su kožnu apsiėjome teisingai. Teiposgi pardūdame tiketus ant visų geležinkelį Amerikoje ir Europoje.

Duodam žinoti kad mes priimam pinigus į depositą bankos ir mokam po  $\frac{3}{4}$  procentus ant metų. Procentą tik tą mokam nuo 50 dolerių ir vienas, ale kad buva padėti ne mažiau kaip 6 mėnesius. Padėti ir išsimulti gali kožna dieną nuo 9 ryto iki 2 po pietu, ir nuo 4 iki 8 val. vakare.

**Pirmutine lietuviszka karczema Czapliko ir Orlinsko,**

117, 119 ir 121 A. str., SO. BOSTON, MASS.  
 Užlaikome geriausią alų, degtinę ir cigarus, ir telpgti antelkiamė drungiszką rodą visokiniose reikaloose.

**LIETUVISZKAS KRIAUCZIUS**  
**Kaz. Miliszauskas**  
 256 E. Market str. Wilkes-Barre, Pa.  
 Siuva puikiausiai visokius siutus pagal naujausią madą, duodu drutą ir gerą materiją ir už pigę prekę.

Teiposgi senus ant naujuperdirba.  
 Visi pas savo Tautieti.

**EUROPPOS**  
**DAKTARAI**  
**SPECIALISTAI.**

DR. J. SOUPCOFF

Tikrabe daktariekam isztirime gal pasiekti tik tokis daktaras, kuris ligesni laika savo gyvenimo perleido ant trinėjimų. Musų datirimas gyvuoja nuo 15 metų ir didžiausiose Europos ligosVINCIOS. Esame daktarais, užtvirtintais Berlyno, Wiedniu ir Warszavos medicinos akademiju. Turime teipgi palindžiūmus iš kožnos valstijos sizio kraspto. O kad gydymas tekstanciu žmoniui kaip senam kraujai teip ir siccias laimingiansia pasekme, tai esam ir dabar pasirengę iszgūdint kožna liga, kokia gal patikti žmogu. Ka? ar branginat savo gyvasti? Ar norit bat sveikas per visa savo gyvenimą? Ar mislinat, kad negerai ilgai lankt? O delto nelaukiti ligiaus, bet gid kitas daktarus, kur supranta jus kalba ir broliszakai prijaučiai jusu kentėjimus.

**APSIPLYNTI VYRAI**  
 Jeigu sergate ligom, paeinanciom nno iszdynkmo arba užsikretimo jeigu jesziok pagelbos pas daktarais ir jos neradot, tada mes nerim pasneket apie ta Ligoniui iszduoseis teisinga kontrakta, kad taretu kuom mus laikit. Kiekvieno vietos ligonius atlankome.

**Gydome ir iszgydome:**

Szalti, Dusulj, Neuralgia, Plakima szirdies, Pilvo ligas. Reumatizmą. Moterių silpnibės Nemiga, Paralyzija, Džiova pradžioj, ir visokias vidurlių ligas. Tep-gi Vaiku liga, Ligos kranjo, inkstų, Vito szoki ir t. Su didžiausiu atargumu gydome Oda ir Slaptas ligos abiejų licių. Uzmonėkite labai maža o gyduolės, kurias pataisomis ir gabemam iez Europos dovanai.

**DR. J. SOUPCOFF & DR. J. COHEN.**

OFFICE VALANDOS:

806 Penn Ave.

(PIRMAS AUGSTAS)

Pittsburg, Pa.

VALANDOS PRIĒMIMO: nuo 10 ryto iki 6 vakare  
 Nedeliomis nuo 10 iki 2

Markell Building.

NUO 9 ISZ RYTO IKI 8 VAKARE

Connellsville, Pa.

PITTSEBURG STR. COR. APPLE.

**Skaityk su atyda!**



alaus: — viena jog yra geriausias alus, o antra teip darydami suszelpsite savo Vientauczius lietuvius.

**POLISH-LITHUANIAN BREWING CO.**  
 DANVILLE, PENN.A.



Offices:  
 313 Bedford Ave.  
 Broadway &  
 South 8-th ts.

Geriausie gyduolė ant sudratinimo ir atauginimo planku.

Sulaiko slinkimą plaukų trumpam laikia vietoj szpuolusių atauga nauji plaukai; prasalicia visokį necristą sistemu kaip tai: pleiskanas, dedervines, niežus papuckus ir stabdo galvos skaudėjimą. Teipgi mes turime geras gyduoles nuo Reumatizmo, Pauezku nugidimas nuo veido, nuo Korn-spauduku ant kojų, ir geriausie gyduolė nuo dantų gėlimo tik 20c mes gyduoles siunceziam in visas dalis sveto. Rodą ir visas informacijas gausite dykai Adresuokit visad sziteip:

J. M. BRUNDZA, Chemist.  
 NEW YORK & BROOKLYN.

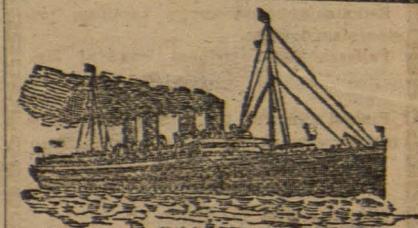
**Siuntejai!**

sviesto, suro, kiausinių ir kitų tavorių, bus linksmi iszgirsti apie naujų freight ejimą Lackawannos geležinkelio ant szių metų, specialiskai einantis greitai į New Yorką, Newarką ir tt. kurs sutinka patarnavimą dėl siuntėjų ir gautojų.

Karai su ledais isz East Owego, siekenti tą miestą Syracuse, Utica division to Scranton, Newark ir Pier 41, New York City.

Szitas ejimas prasidėjo 22 May ir eina kas utarnikas ir ketvergas k žuq nedėlė, ateinantis į rytinius miestus seredos pėtnycių rytais.

Specialiskas laikas paskirtas, dėl siuntinėjimo ir kožnas agentas priduos reikalaujantiems visas informacijas.



Telephonas 26-5 So Boston

**F. J. & K. Mockevicz,**  
 145 Dorchester Ave.

SO. BOSTON, MASS

Parduodu laivakortes ant visoilių linijų ir sunčiu pinigus į visas dalis sveto. Dovierasti (pavedimus rezstę) atlikimui reikalų eu Maskoliujos valdžia. Iszmainau visokius pinigus ant amerikoniskų ir t. t. Darau apsbergėjimą nūgnies (Fire Insurance) ant visokų dafktų. Jeigu kurį atkeliaus iš užlaikytų kastlegarnėjė, tegul szukiasi prie manęs, o asz į ieziluosuosiu.

Lietuviai kreipkitės pas savo tautieti, o busite užganėdinti.

**„Vienybės“ redakcija telefonas (PEOPLE'S telephone) 7145.**

## PERŽVALGA.

— Skaitytojai ras szitam numeryje straipsnį „Keli žodžiai apie lietuvių išztrėmimą“. Apie musų kankintinius buvo raszyta jau daugelį kartų. Bet vis tai tik žodžiai. Reikia mums darbu parodyti, jog mo-  
kam atjausti vargą tų didvyrių, kurie už tautą paaukauja savo gyvastį; jie kenczia už milijonus, o tie milijonai atsi-  
lygina jiems užmiršimui. Jie didvyriai, bet jie ir žmonės, kurie lygiai su kitais atjauczia vargą. Iszplėsus jiems liuo-  
sybę, caro-valdžia atėmė nuo jų ir tiesą pelnyti sav daoną.  
Neszkite jiems paselpą!

— Vilniaus gubernatorių generolą von-Wahl'į, caras iszkélé į pa-ministrį (ministro draugą) vidas reikalų; drauge jis yra vyriausiu vadovu viso žandarų korpuso.

— Lietuvoje vėl sugrąžinta generol-gubernatorystė, kurią buvo pirm metu neva panaiki-  
nė; i tą vietą paskirtas kuni-  
gaik. P. Sviatopolk-Mirskij;  
iksziol jis buvo vice-ministru  
vidaus reikalų ir vyriausiu  
žandarų vadovu (jo vietą už-  
ėmė von-Wahl').

— Vokietijos ciesorius isz-  
leido naujus kariszkus įstatymus,  
kurie turi buti per-  
kaiti kiekvienam įstojanciam  
kareiviniui; kas nesupranta vo-  
kiszki, tam turi buti perskai-  
tyta prigimtoje jo kalboje.  
Dėlto kariszka vyriausybė pri-  
spinta buvo iszversti anuos į-  
statymus ir į lietuviszką kalbą.

## Straikas atszauktas.

Angliakasių konvencija pri-  
pažiuno sutaikymo sudą. Ka-  
sykles atidaro 22 spalio, o  
23 gr̄išk visi straikieriai prie-  
darbo.

## Isz Lietuvos.

Darbštumas Veiverių „aka-  
demčikų“. 10 dieną rugpiu-  
cio Griszkabudžio apygardoje

Veiverių „akademčikai“ susi-  
tarė surengti „jaunimą“ arba  
paprastai vadinamas gužynes.  
Buvo užkiestas ir kaimiečių  
geras burelis. Rinkdamiesi  
mes tikėjomės pamatysią sz-  
tą naujo, bet koks buvo nusi-  
stebėjimas, kada mes netik  
nieko naujo ir naudingo nera-  
dom, bet tik vienas pasmirdu-  
sias ir surugusias gudiskas  
dainas, kurias kiekvienoje ba-  
kaliorinėje iszguldinėja gerie-  
jie caro tarnai! Esąs, mat,  
pagal jų pavadinimą, koncer-  
tas! Tai gražus koncertas —  
atsiliepėm mes vienam, nusi-  
spiovėm įr iszéjom. Ką dau-  
giaus darysi? Mat, koki mu-  
sų apszviestunai! Akyva bus  
matyt, ką jie darys sykį pate-  
kė į „daraktorius“!.. Š. T.

*Iszprāszymui giedros.* Nuo Szakių (Naum. pav.). Seinų vyskupas Baranauckas iszleido į dvasiszkiją aplinkrasztį, kad kunigai susisauktų para-  
pijonus į bažnytėlę ir savo karsztomis malszin-  
tū Dievo rustybę, kad Jis su-  
stabdytų dideliai pavojingus lytus. Kunigai isz tos „Dievo rustybės“ gerai pasinaudojo, o žmonelės prasikiszo: kunigų delmonai pasiputė, o artojelių vargdienelių subliuszko. Ne-  
žinau kaip kitur, bet musų apygardėj tuoju ant tų pėdų kunigeliai isz sakyklų prisakė žmonelėms, kad užpirktų mi-  
sias ir tris kartus (dienas) per nedelią eitų į bažnyčią. Žmonės pirkо už viens-kito misias per du mēnesius, mel-  
dési, o czia, lyg ant patycių, kaip lija, teip lija. Daugumas net pradeda murmeti pries Dievą, sakydam: „ir ant misių davém, o bet lija ir gana“. Daugel artojelių jau verksle-  
na, duoneles netekę, nes ruge-  
liai jų nupiauti dar ant lauko mirksta, bet kunigeliai, aptu-  
réjė puikių rugepiutę, links-  
mai sav tik szaipos ir baliavo-  
ja. Puikus pelnas! Jeigu

7 ukininkai, tai kiekvienas dėjo po rublį ir užpirko mi-  
sias ir tt. Paprastai deda ukininkai po 1 rub. Prastes-  
niejie mažlankiai ukininkai davė tik po 50 kap., o mieste  
liuose, bažnytkiemiuose ir kai-  
muose liuoseninkėliai-vargdie-  
nėliai dėjo kiek tik kuris ga-  
lejo, mažiausiai po 15 kapei-  
kų, ir malszino „Dievo rusty-  
bę“. Daugelyj vietų ir po du  
kartu dėjo. *Juozas*

tapo isztremta į įvairias Gudi-  
jos szalis didelis lietuvių bu-  
ris, per 20 žmonių. Ne vie-  
nam lietuviui, iszgirdus tokią  
naujinę, suspans szirdį, ne  
vienas laisvas tėvynainis velys  
jiems laimės, sveikatos ir tvir-  
tumo isztrėmimė. Gyvenkit  
tę laimingai ir sveiki, mieli  
tautieciai, o greicziaus grž-  
kit linksmi, tvirti, pilni naujo  
patyrimo ir spékų!

Mes jau pripratom girdėti  
apie įvairius persekojimus  
lietuvių: kratas, kalėjimus,  
isztrėmimus, bet apie tokį di-  
delį isztrėmimą vienu žygiu  
iszgirstan tik antrą kartą.

Matyt, tokiais isztrėmimais  
valdžia mano isz szaknų isz-  
rausianti tautiszką lietuvių  
judėjimą: vienus nubausianti,  
kitus įgąsdstanti. Tiesa, tą  
20 lietuvių skaudžiai nubaude:  
daugumui isztremtų reiks  
gyventi tolymuose Gu-  
dijos kampuose 2–3 metus,  
Vaineikiui net 5 metus Sibe-  
rijoje, bet nuo to nė nestaptels  
tautiszkas judėjimas: perdaug  
jau yra iszsikerojės tautiszkas  
susipratimas, perdaug yra Lie-  
tuvoj darbininkų-tėvynainių,  
kad isztrėmimas 20 ypatų ga-  
lėtų sustabdyti lietuviestės bė-  
gi. Toks isztrėmimas 20 me-  
tų atgal gal butų atitolinės Lie-  
tuvos atgyjimą, gal aut tulo  
laiko butų sustabdoms tautiszką  
judėjimą, bet ne dabar: nele-  
toks jau laikas. O vėl sulyg  
īgąsdinimo, tai gudū valdžia  
baisiai apsirinka, jei mano to-  
kiu isztrėmimu įgąsdstanti  
kitus lietuvius, kad jie bijosia  
darbuotis ant tautiszkos dirvos.  
Ne teip jau bailus lietuviai,  
kaip nedraugams iszrodo; o  
kas ir buvo bailus, tai dar su-  
rambėjo; kiekviena bausmė  
skaudi tik pirmą kart; o to-  
liaus žmogus pripranta prie  
smugių ir daugiaus jų nesibijo;  
kaip atskyri ypatą, teip ir  
vi-a tauta pamaželiu priprato  
prie įvairių nelaimių. O pri-  
prasti prie jų mes turėjom ga-  
na laiko: suvirsz 20 metų, pra-

Keli žodžiai apie  
lietuvių ištrėmimą.

Jau bus aplėkės visą Lietu-  
vą gandas, kad szi pavasari

sidėjus tautiskam judėjimui, nuolat girdim apie kratas, isz-trémimus... Ir jei pirm 10—15 m. tulas lietuvis, iszgirdęs kur-nors toli apie kratas, isz anksto imdavo kraitinėti savo kiszenius, jieszkodams ar neras szio-to užginto, tai dabar jis krato tik tąsyk, kada jam tikrai pranesza, kad jis lauktu „mėlynkelnių”. Dabar jau sunku rasti tokį neiszmanėlį ukininką-lietuvių (kalbu apie suvalkieczius), kuris draustų savo vaikui skaityti lietuviskā knygelę; tankiai patys senukai mielai klauso jaunesniuosius skaitant.

Persimainė laikas. Tikiuosi, ir pati musų valdžia seniai butų permainiusi savo politiką Lietuvoj, jei geriaus butų prisiriurėjusi lietuvių gyvenimui. Bet ką daryt, kad ji nenori pažinti musų, nemor iszklausytis reikalavimo, musų noro, o tik aklai prisilaiko įstatymų, iszdirbtų Petropilės kanceliarijose. Te sav sveika prisilaiko tą pasenusių įstatymų: nenues jai tas ant gero. Persekojimai, priespaudos, įvairios neteisybės užvis greicziaus kelia tautą isz miego.

Szitą mano nuomonę galima suprast, sulyginus skaitlių lietuvestes auką pirmiaus ir dabar.

Pirmiaus (10—15 metų atgal) tūlankų buvo nedaug. Tolias tas skaitlius auga ir 1899 met. dideliam skaitliuje isztremtųjų, apart universitetskai apszviestųjų, randam jau kunigus (Arnastaucką, Bulvietį), ukininkus (Matulaitį, Oliaką, Sirutį, Slavicką) ir prekejus (Vitkaucką, Kacergi). Sziometinė isztremtųjų eilė nemažiaus marga. Joje mes randame universitetą bai-gius (Vaineikis, Sketeris, Januszis, Jablonskis, Szliupas), studentus (Mongirdas, Janulaitis), kunigus (Janulaitis, Opulskis, Szleivis), merginas (Braždžiukė, Jodinskaitė), bajorą (Liansbergis), darbinin-

kus ir vos baigusį gimnaziją (Pežela).

Ir teip, sulygindami tą paviršutinį skaitlių lietuvestes auką pradžioj tautiskzo judėjimo ir dabar, galime patemyt, kad: 1. isz pradžią tas judėjimas buvo vien tik tarp universitetskai apszviestųjų, vėliaus prie jo prisidėjo kuniga, prekėjai, ukininkai, o pa-skutiniuose metuose net dvarponiai, darbininkai; tai reiskia, kad tautiskas susipratimas jau apsiautė visas Lietuvos luomas; 2. nedidelis isz pradžią skaitlius lietuvestes auką vis auga ir auga — tai reiskia, kad nežiurint į įvai-riasis valdžios žabangas, juo toliaus, juo daugiaus randasi darbininkų ant tautiskos dirbos, kad žuvus vieniems, kitidar didesniu buriu stoją į jų vietą, ir gudų valdžia neįstengia suslėgti Lietuvos atgyjimo.

Teip, nors baisiai liudna, iszmarginta kratomis, kalejimais, isztrémimais, aplaistyta aszaromis istorija Lietuvos atgyjimo, bet ji ir ramina mus, rodo, kad darbai musų pirmataunų nenuėjo ant nieko, kad teipogi ir dabartinis musų darbas iszduos puikius vaisius. Nesigailėkit tik, broliai, darbo, o džiaugsites vaisiais! *Irš. (Isz „Ukininko“)*

### Didysis straikas.

Ilgai lauktas straiko gėlas, rasi, jau arti. Kasyklių savyinkai ir pats Morgan pavedė iszrisimą ginczo sutaikymo sudui, kokį paskirs prezidentas Roosevelt. Szią valandą visas klausymas, ar straikierai norës priimti tą sudą, kurio sūnarius presidentas jau yra paskyręs. Dėl to dalyko ant 20 spaliaus susivažiavo delegatai isz visų kuopų, skaitliuje 652; jei szita konvencija pripažis sutaikymo komisiją ir paves jai nusprendimą savo skundų, tai straikas pasiliautų ir darbininkai grįztų dar-

ban. O kompanija pradėtų tyrinėti dalyką ir po kokio laiko iszduotų savo nutarimus.

Daugumas delegatų yra tos nuomonės, jog komisija bus prielanki darbininkams; vienog, yra daug ir abejojancių.

Sudo sūnarių bus szeszi; reikia keturių balsų, kad nutarimas įgytų svarbą. Apie tuos 6 sūnarius galima pasakyti: vienas tvirtai laiko darbininkų pusę, vienas atviras ir piktas darbininkų prieszininkas, vienas (vyskupas) žodžiu užtar davo straikuojancius darbininkus; likusieji trys atvirai nekrypsta né į tą, né į kitą pu-se — prigulės nuo to, ką jie atras, betyrinėdamis apie straiką ir kasyklių darbą.

### Ant naudos straikieriams.

Brockton'e, Mass., per rupestį gerų tautiecių, o ypacžemius pasiraziusių ypatų, buvusių kolektoriais, tapo surinkta straikierų iždai:

nuo pavienių ypatų	\$26,25
ant parapijos mitingo	9,50
D.L.K. Gedimino klubas	5,00
dr. Szv. Roko isz kasos	25,00

Viso 65,75

Aukautojų vardų czia neminėsime, nes jie bus perskaityti ant parapijos mitingo. Aukavusiemis isztariame szirdingą acziu.

Ad. Juszka  
J. Vaiciuinas  
I. Bibliauskas  
I. Petrauskis.

Viso aukų: buvo \$460,50  
Brockton, Mass. 65,75

Labu \$526,25

### Straiko atgarsiai.

Pulkas po ginklu.

19 spaliaus, anksti ryta, 2 milicijos pulkas, kuris turi stovykles ties New Philadelphia, baijam sujudime pakilo ant kojų, nes pastatyti ant sarginės kareivai iszgąsdinti pranesę, jog artyn stovyklos apkasę slenka daugybė juodų sutvėrimų, pusiau pasilenku-

sių ir lyg tykojančių užpulti. Gando szuvis pastatė visus saldotus ant kojų, suvarė į eiles ir prasidėjo szaudymas. Blyks terėjus szuviam, kareivai pamatė, kad vienas isz juodų sutvėrimu parkrito negyvas; saldotai, nematydamis daugiaus neprietelių, nuėjo paimti pa-sauztą straikierį. Bet nebuvo tai straikierys, tik... didelis szuo, kuris prigulėjo vienam „prakilniam“ miestelio gyventojui ir buvo brangiai pirktas. „Prakilni“ ypata atjieskos nuo kaltiniukų savo skriaudą. Vargszai kareivai! neatskyrė szuns nuo žmogaus ir bus nu-bausti! O už nuszovimą straikiero butų gavę pagyrimą.

### Užtvara i tuszt i.

Tulose vietose, ties milicijos stovyklėmis, riogso sukalti isz lentų ir stulpų užtvarai; žmonės spėjo, kad tė laikysliutus, tigrus ar kitus kokius draskanezius žvėris. Pasirodė, vienog, kad tai paskirta sugautiems straikieriams; tik bėda pp. generolams, kad straikieriai nepakliuva į tą žvérių kletką: Sztai Hazleton'e, 17 spaliaus, pulk. Bowman buvo jau sugavęs keturis straikierius ir nugabeno į užtvarą; bet atėjo sodo prisakymas, kad paleistų, nes jų kaltę gali svartytis tik civiliszkas sudas. Turėjo paleisti visus prasijengėlius, kurių kaltę buvo ta, jog jie pavadino skebą skebu.

### Nuszovė žmogū.

8 spaliaus Shenandoah, Pa., ėjo sav gatve straikierys Wm. Durham; pastatytas sergēti kokio-tę skebo namus, saldotas Ar. Wadsworth, liepė jam sustoti; Durham, ar negirdėjęs szauksmo, ar nepermanęs jo, styrino sav pamaži tollyn; tada aklas saldotas szovė ramiai einantį žmogą ir už nuszé jį ant vietas. Pavieto attorney reikalauja, kad Wadsworthą, nors milicijonierių, pavestų sudpty civiliszkam sudui.

**Ž y d e l i a i  
k a s y k l e s e .**

I miestelį Sturmerville, Pittstono apielinkėje, Erie Co. buvo su apgavyste atgabenus 27 darbininkus — žydelius ir italus — dirbtį anglies kasyklėse; supratę savo padėjimą, atvežtieji spėjo iszsprusti ir kreipėsi prie valdžios, praszydami pagelbos. Vietinis burgess Gross ir kupezius Kaufman pasirupino iszsiųsti tuos žmones atgal į New Yorką, o kompaniją apskubus už suvadžiujimą ir kasztus.

**Milicijos algos.**

Jau nuo 30 liepos užtraukta ant straiko apyrubės valstijos milicija, arba, kaip ją isz didžio vadina, tautiszka gvardija; isz pradžių nebuvo daug — vos 1200, bet vėliaus užleido visą miliciją, kiek jos yra, bu tent 11,000 kareivių su viso mis kanuolėmis. Kad tos milicijos nereikėjo, sakė pats gubernatorius Stone, siūsdamas ją į Pensylvaniją; bet jam liepė doleris.... Daugeliui dalykų szitam straike mes paliovėme dyvyjeti; todėl nesidivysim, patyrę, kokias dideles algas ima visi soldier'iai, ypac vyresniejie, už „gaudymą“ straikierių ir szaudymą į juos „teip, kad ant vienos užmusztum“.

Už vieną „kariavimo“ dieną gauna užmokėti:

Vyriausias generolas	\$25,83
brigados generolas	15,28
pulkauninkas	9,73
pulko adjutantas	5,55
kvartermistras	5,55
kamisorius	4,45
kariszkas kunigas	4,17
batalijono adjutantas	4,45
pulko chirurgas	6,95
jo pagelbininkas	4,45
szaudymo inspektorius	4,45
kapitonas	5,00
1-asis lieutenantas	4,17
2-asis lieutenantas	3,89
1-asis seržantas	3,00
seržantas	2,00

kaprolas	1,75
muzikantas	1,50
prastas kareivis	1,50

**Darbo istorija.**

*Dr. J. T. Želviene.*

(Žin. 42 num.)

Tokiui būdu amatininkai pas ponus gyveno ir dirbo ponų naudai, už pragyvenimą. Moters dirbo prie audimų ir tolygių darbų. Žinoma, vienval skaitlingai sueinant ir dirbant, amatininkai sutvérė, dar ponams vergaudami, officijaliszkas amatininkų organizacijas. Vienog, laisvės tos organizacijos jokios neturėjo, net patys sąnariai neturėjo tiesos pasirinkti sav amatą. O viršininkais vis buavo ponos paskirtas pristovas, kuris tarpe darbininkų užlaikydavo tvarką ir uždabodavo, kad iszciulpti isz jų iki paskutinai darbo spēkas. Žodžiu sakant, tų organizacijų sąnariai buvo vergais.

Kiti amatininkai dirbdavo ne ponui, tiktais tokiemis, kurie dvare samdininkai, buvo; tuli isz jų gaudavo nuo pono gabenėlių lauko, uz kurį atidirbdavo ponui paskirtam laike paskirtą darbą. Galiop jiems tie sklypai žemės ir liko; kas turėjo tą sklypelį ir dar mokėjo amatą, tam pripažino prigimtą tiesą to visko. Apart szitų, buvo dar keletas laisvų amatininkų,

kurie gyveno tarp laisvų žmonių. Isz szitų trijų, skirtai gyvenancių dalij, kilo vėliaus viena amatininkų luoma.

Priežascią, įkunyju-ių tą luomą, primisiu nors keletą. Svarbiausią vietą užima įkūrmas miestų apie 11-tą amžių. Miestai dygo i-z daugybės priežascią. To laiko abelnas surėdymas buvo toks, kad galėjo atsakantis skaitlius žmonių susitarti, apgyventi kokią nors vietą ir ginti ją nuo ponų ir ricierų. Szitie tarp savęs vienval vaidydavo i, ir žinoma, negalejo apgaleti iszsklaidy-

toms spėkoms atėjunų. Tokiu būdu ateiviai įsteigdavo neprigulmingą miestą. Vėl tuli isz ponų, geisdami padidinti skaitlių darbininkų ir amatininkų ant savo žemės, prižadėdavo nepaprastą laisvę ateiviams ir isz kitų dvarų pabėgėliams. Iaikui slenkant, szi tie dvarponių kaimai pasididino, apsiserjėjo drtvietėmis ir drąsiai reikalavo didesnės laisvės nuo ponų. Szeip ar teip, jie patys paprastai apsaukda vo savę neprigulmingais, ne prigulmybę galiop įgydavo po ilgų smarkių galynių, ir sztai miestas užvestas. Sziuose miestuose amatininkai susivienyę sutvérė garsingas vidur-amžines vadovystes(unijas); 12-tam, 13-tam ir 14-tam amžiuose szios vadovystės vis kilo ir dauginosi; o 15-tam amžyje jos prasiplatino po visą Europą ir Angliją, aplėbusios visokias užsiémimo szakas. Baignantis viduramžių gadynei, Vokietijoje visos szakos iszdirbystės buvo sutvérusios vieną tvirtą organizaciją.

Isz karto kiekvieną amatininką, nepaisant, kur ir kokinį būdu iszmoko amatą, priimda vo į sąnarius. Vėliaus kiekvienas, geidžiantis pristoti į sąnarystę, turėjo iszbuti mokintiniu, paskui darbininku, o galop, jeigu mokėjo iszpildyti yvairius reikalavimus, tai pastatydavo amatininku.

Darbininkiszkas tiesas ir pa- velyjimą pardavinėti dirbinius suteikė vadovystės.

Valdžios įstatymai padavdydavo: kas, kaip ir isz kie dirbs, paskirdavo algą arba mokesčių už darbą; už neispildymą įstatymų buvo paskirta pinigiszka arba kuniszka bau da, o teip gi atėmimas ir sunaikinimas tokijų dirbinių.

Vadovystės sąnarius, nepaisant kaltės, visada turėdavo pati vadovystė nubausti arba paduoti į sudą, negalėdama pati įvykinti priderancią baudą. Vadovystės buvo naudingos,

kad įpadilgino geriausias spēkas to laiko prie darbo su pa siszentimu. Blogos dėl to, kad isz jų turėjo dygti monopolija kaip iszdirbystėje, teip ir prekybėje, nes tik keletas pavienių ypatų ir szeimynų paėmė visą tą pramonę į savo rankas, minių neprileidžiant.

Iki pusės keturiolikto šimtmecio ir patys samdytojai prilygdavo samdininkams vienodu pobudžiu, vienodais siekiais ir taja pacia draugiszka ir ekonomiszka prasme.

Czia ypatingai kalbėsime apie pavienių szakų iszdirbystės unijas. Jų siekiu buvo pagerinti abelną savo padėjimą, kaip draugiszką, ekonomiszką, teip ir politiszką. Tas unijas valdžia pripažino už legalizskas, ir jos su pritarimu ir po priežiura miesto valdininkų galėjo iszleisti įstatymus, kurių reikia prisilaikyti tos szakos darbininkams, be atsakymo; jiems miestai pavedė dažiurėjimą įstatymų darbo szakose, ir jie buvo atsakyme už peržengimą jų.

Tos unijos atsižymi tuo, kad jų sąnariai buvo legalizkai paskirti į tris skyrius: amatininkus, samdininkus ir mokinčius. Pats amatininkas buvo pilnu sąnariu, o samdininkas ir mokinčius buve žemesni sąnariai po globa amatininkų, kaipo korporacijos. Visi buvo laisvi. Idant pakilti į augstesnį laipsnį, kiekvienas skyrius turėjo sugyventi su tam tikrais įstatymais.

Ankstesniuose laikuose abu žemesniejie skyriai susidėjo isz tokiai ypatų, kurios nedabaigė buvo mokinčis amatą, arba negeide ar negalėjo iszpildyti įstatymų, idant taptų amatininku. Vėliaus buvo įvesta — butinai prigulėti prie tos unijos, idant galėtų buti priimtas į amatininkystės mokslą; neatliepiant reikalautoms salygomis, gali buti nepriimtas į mokinčius. Tulose vietose urėdiszkų daleidimų dirbt

prie savo amato negaudavo ypatos, neprigulincios į tas unijas. Amatininkai drauge su samdininkais dirbdavo ir darbininkas, iszbaigęs mokinimo si laiką, galėjo tapti „ponu”, jeigu tik turėjo užtektinai kapitalo pradeti; tokiu budu nekā skyrėsi tuodu skyriai. žinoma, iszskiriant tokius amatus, kaip gelumbių dirbimą, kur daugybės kapitalo reikia. Cia žmonės buvo isznaudojami vietoje gyvulių, po pikeziausiomis aplinkybėmis, be vilties iszsiliuosavimo isz to nelemtu padėjimo. Vienog, ir jie tu: ējo savo susivienyjimus.

Santaika mažejo, kuo susivienyjimai tapo turtingesni ir neprigulmingesni ir kuo daugiaus tiesų įgijo sudavadyjime įstatymų toje szakoje, podraug daugiaus reikėjo kapitolo, idant savistoviai kas galėtų dirbtu.

(Bus dar.)

### Isz lietuviszkų dirvu Amerikoje

*Waterbury, Conn.* Laiko ratui besisukant, o su juo lietuviams bekrutant, daugelis dalykų pasirodo, isz kurių daug galima priskirti prie naudingų. Naudingu galima pavadinti tankų parengimą prakalbų, isz kurių musų broliai gerokai pasinaudojo ir toliaus naudojasi.

Paskutiniams laike musisz kiai lietuvių parengė prakalbas, ant kurių kalbėtoju buvo kun. Dilionis isz Baltimore, Md. Minėtas kalbėtojas aiszokino apie reikalingus dalykus; ypač aiszkių pasakė, kas tai yra socialistas; jis nėra teip balsus, kaip nekurie perstatoti socialistas, tai yra darbininkų draugas arba vienas isz darbininkų, kuris netroksztai pats sav didelių turtų, bet gėidžia, kad visi vienaip naudotusi gamtos ir civilizacijos dovanomis. Nors socialistų yra gražus siekiai, vienog jie yra per sekiojami turtingi ir spangų

jų tarnų ir samdininkų. Yra tokį, kurie socialistus maiso su nihilistais ir anarchistais ir vis tai daro, kad geriaus butų velti vargszus darbininkus, o paskui isz to sav naudą traukti. Jie gerai žino, kad išiviesz patavus socialistizmui, be darbo lėbavimas turės pasiliauti. Kas supranta vardą ir siekį socialisto, tas jis godoja ir laiko už ankseziaus pabudusj savo brolij, kuris jau stoja į darbą ir nori „pajudinti žemę“. Tik ne suprantantieji apie socialistus, o ypatingai dar kurie įgąsdinti, tie bijo ir susitiki su juo.

Kalbėtojas priminė apie dabartinį tulų kunigų godumą; nekurie teip toli yra nužengę, kad žmogui sergant, pasauktas kunigas nesiskubina pas savo avelę, bet pirmiausiai ei na žiurėti į knygą, ar szaukiantis kunigą yra davęs 5 dolierius. Retas kurs isz kunigų pasako gerą pamokslą; kiti neturi laiko pažiurėti į knygą, kad pasirengtų, nes turi po ketetą namų, kuriuos reikia prižiurėti.

Todel bažnycziose tankiausiai girdėti vien netikę keiksmių, kurių vaikai prisiklausę, išsėjė isz bažnycios, patys vienas kitą keikia. Kunigų priderystė butų aiszkininti žmonėms apie dorą ir apsiszvietimą, bet į vietą to tankiausiai iszgirsi pludimus ir siuntinėjimą savo brolių į pragarą.

Kalba patiko visiems susiširinkusiems, net nekurie biznieriai, kurie gerinasi vietiniam klebonui ir moka net po 7 dol. ant kart, ir tie sakioja paskui Dilionj su pasigérējimu.

Bažnytinis.

*Cokedale, Washington, 4-X* -1902. Neturėdami nėjokio neskubintų keliaut į szitas darbo nuo didžiojo straiko vietas ir tą misli pamestų: ga-

kas, M. Kalvaitis, J. Savickas, J. Urbonas, V. Vaicziunas, M. Czivinskis ir J. Skystimas isz Girardville, Pa., J. Rožanskis, V. Astramskis, J. Szaukevycia, V. Czižauckas ir Vl. Marcinkevycia, — viso 13; nuvažiavome į Cokedale, Wash., į kur kvietė mus kompanijos agentas, o distrikto N. 9 Suv. Kaln. Am. perdetiniai suteikė mums pavelyjimą priimti darbą. Kelionė kasztavo mums tik po pusę paprasto tiketo, tai yra: isz Shamokin'o po \$34,35 kiekvienam; tėsėti ta kelionė penketą parą; atvykom į tą vietą 1 spalau.

Vieton raszinėti daug laiszkų, visi isz vieno sveikiname likusius brolius „Smokes“ kaimelio ir Girardvilles miestelio, teip-gi ir likusias savo szeimynas; o visiems praneszame, nors trumpai, kaip czia mums sekasi.

Darbą gavome visi ant rytojaus; dirbame isz draugės (isz kompanijos) 10 valandų; dienos mokesčis — \$2,50. Tame daigte yra tik viena anglies kasyklė ir toji maža su minkštaja anglim; „piczai“ status kaip siena; anglies sluogsniai nuo 6 iki 18 pėdų; iszgaunama anglis be jokio szaudymo. Žmonių dirba apie 100. Vieta tė nepratusiam labai liudna, guli vidur girių, apgyventa tik apie 20 szeimynų, pervis fininį (suomių) ir szvedų; kiti darbininkai susideda isz tram-pu ir traveler'iu (kiteip sakant, bekampių ir beduonių). Kompanicznas būrdas — \$21,50 ant mėnesio; butų galima daug akyvo apraszyti apie „boardinghouses“ padėjimą, bet tą paliksiu ant tolymesnio laiko.

Praneszame broliams straikieriams Penusylvanijoje, kad neskubintų keliaut į szitas lima greit apsigauti, gali ir atsidejo jieszkoti duonos kitur, czia darbo pristokti; darbininkai ir kuotoliausiai. Susitarė, ką czia yra užtektinai, o į žiemę isz Lost Creek'o, Pa., szitie mą bus mažiaus darbų. Negavýrai: A. Kalvaitis, M. Bridic-

tuotų į \$80. Mes patys dirbsime gal ir per žiemą, o į pavasarį galbut bandysime susijieszkoti ramesnę vietą ir smagėnį apsigyvenimą.

Laikykites, broliai, pradetosios kovos tvirtai ir nepasiduokite skriandikams. Nes jeigu užstotų valanda pairimo darbininkų ryszio, tada, kur tik nukeliausim, visur rasime užtaisytas prieszaus mus kilpas. Lai gyvuoja socialistas, kuris rodė ir rodo kelią darbininkams! Isz vakarų szalies siunciame draugams rytuose broliszką paraginimą: susipraskite, balsuokite už darbininkų kandidatus, neklausykite pagundų! Atsiminkite, kad 4 lapkiucio dieną gali jus iszganyti....

Oras Washington'o valstijoje labai sveikas. Daržuose daržydi kvietkos; dienos sziltos, o naktys jau atvėso.

*Al. Kalvaitis.*

*Branford, Conn.* Praslinko graži vasara, prisiartino ruduo, o musų miestelio lietuvių — teip szilta, teip szalta — vienaiap snaudžia, netabusdamis iszapsileidimo ir tamsumos.

Kaip medžiai rudenyj nukrečia pageltusius savo lapus, teip ir mes nusikratykime nuo savęs tą nelemtą snaudulį. Ar ne gėda lietuviams, jei tarp jų gali atsitikti tokie biaurus darbai?

24 rugėjo nekoksi vaikinėlės skundesi sergas ir nuejė į aptieką „vaistų“, pasiémė „Jamaica Rum“; prisigérės, jis paszėlo ir ēmė lakstyti po gatvę su peiliu, o net užkabinėti praeinancias moteris.

7 spalau nuėjo į svetainę kiti du vaikinai; apsvaigine galvas, parėjo namon ir, tartum padukę, ēmė trankytis po grincią, sudaužė kedes, stalą ir t.t.

Tokiais darbais atsižymėjo musų jaunumenė Brandford'e. Tai yra tamšaus jų gyvenimo vaisiai; nelinkę jie nė į gerus

susirinkimus, tik į karciamas, nelinkęj skaitymą ir iszmintinę pasikalbėjimą; nenori pri gulėti nė prie naudingų organizacijų.

10 birželio šių metų buvo susauktas susirinkimas su prakalbomis; buvo tada užma nyta sutverti Susiv. Liet. Am. kuopą; pradžia pasisekė, nes buvo surinkta net \$3,55 knygoms pasigaminti. Bet paskui vėl viskas užmigo ir nutilo. Už tai karciamose nepasiliauja truksmas ir pesztynės.

G. Vargdienėlis.

## Straikas, Socializmas ir Politika.

Lietuviai, abelnai visi darbininkai be skirtumo, iš dabantinio straiko gavo tikrą supratimą savo reikalų ir persitirkino grynaipie kapitalistų malonę link savęs, apie ką pirmiaus nė girdėti nenorėjo, o iszgirdę netikėjo. Socialistams varant agitaciją, aiskinant žmonėms straiko priežastis, parodant, ką reikia daryti, idant nereiktū straikuoti, kad darbininkai visokių szakų darbo dėlei nuolatinių straikų nepri valytų kęsti badą ir szaltį, ne užpuldinėt ant straiklaužių, ir man teko aplankytis visas lietuvių kolonijas Wyoming'o klonyje (Luzernės paviete), kur tapo susaukti susirinkimai ir laikyto prakalbos reikale straiko, socializmo ir ap mainymo politiko.

Susirinkimai ir prakalbos buvo siose vietose: Luzernėje, Stomervilėje, Pittstone, Durėjoje, Plains, Wilkes-Barre (dusyk), Georgetown, Ashley, Sugar Notch, Nanticoke-Hanover, Wanamie, Glen-Lyon, Edwardsville ir Plymouth. Lietuvių visur susirinko kuo daugiausiai; moters teipgi atsilankė, nors nedideliam skaitliuje, ir pasidžiaugti reikia iš mandagaus pasielgimo musų brolių, o ir atydos, su kuria klausė ir svarstė aiskinamus reikalus ir sutarė tvirtai pa-

sekti suteiktas rodas, visur sutvérė socialistiskus kliubus, idant straikuotų tikroje straiko dienoje, tai yra balsavimo dienoje, kurioje renkami valdininkai ir išleistoja įstatymų.

Dabartinis kalnakasių straikas yra vienas iš didžiųjų, jeigu ne didžiausias. Kalnakasių priversti buvo straikuoti, nes ilgai ir sunkiai dirbdami, neuždirbo nė ant vidutinio pramitimo. Kad pagerintų savo skurdą gyvenimą, visi kalnakasiai susivienijo ir pareikalavo sutrumpinimo darbo laiko ant 8 valandų, pakėlimo algos, svērimo anglies, pripažinimo unijos ir kitų smulkių mažmožių, koki reikalaujami kiekvienoje kasykleje pagal sąlygas. Kasyklų savininkai ant tokį reikalavimų vien nusijuokė ir pasakė: tegul darbininkai pasils valandą, vesi vasara, ir išalkę visi sugrįsz prie darbo, ir mes jiems tiek mokesime, kiek norėsime, o ne tiek, kiek jie reikalauja. Gubernatorius Stone ant kapitalistų pareikalavimo tuojuaus užtvirtino 5000 anglinių ir geležinių policijantų, kurie apginkluoti neva turėjo sergēti kapitalistų savastį, o kurie buvo paskirti vien kėlimui ermyderių tarpe straikieriams, kad paskui galėtų prisikabinti prie nekaltų žmonių ir juos bausti piniginėms bandoms, tai kalėjimų. Abelnas kapitalistų mieris buvo, surinkus iš visur valkatas, sukelti maisztus ir užtraukus karinauną, išszaudytį straikierius, kaip 1897 metuose Lattimeryje. Vienog, toks kapitalistų geimas neiszsipildė; negavo para gauti darbininkų krauso apartavienių aukų, kurias nekal tai nuszovė tie geležiniai policijantai. Gubernatorius vietoje atsidėkavoti savo rinkikams, ištirti straiko priežastį, dėlko straikuojā kalnakasiai, atsiuntė 11,000 kareivių į straiko

straiklaužius ir jų namus. Bet gubernatoriui negalvoje, jog badoja 147,000 straikierių, ir deszimteriopai tiek kitų darbininkų, netekusių darbo dėlei stokos anglių kurui? Kad žmonės pareikalavo duonos, tai gubernatorius atsiuntė jiems kulką! Dėlto darbininkams yra geras ir naudingas pamokslas, kad niekados nereikia rinkti ant jokio urėdinko tokio žmogaus, kuris, įgavęs valdžią, žudo savo rinkėjus badu ir kulkomis. — Kapitalistai mėgsta sakyti, kad kasyklos jiems visai neapsimoka; jie kasyklose duoda dirbtitikai dėlto, kad tur mielaszirdystę dėl darbininkų. Bet kokia toji mielaszirdystė? Aplėšimas! Mainierys suléberiu per dieną paprastai prikasa szesvis karus anglies; į karą telpa vidutinai 3 tonai, iš ko pasidaro 18 tonų, už ką gauna mainierys su léberiu po \$2,00 arba mažiaus, ir iš tų \$2,00 dar reikia užmokėti už abiejų paraką, dinamitą ir grąžtus. Už 18 tonų anglies, kada ją perkame ant vienos pas brékerį, mokame po \$2,00 už toną, arba \$36,00 už 18 tonų. Iš tos sumos darbininkai, mainierys su léberiu, gauна \$4,00; ant kitų visų draugdarbininkų, bosų, dreiverių, szleitpikių, inžinerių ir tt. imsimė \$16,00. Taigi kompanijoms gryno pelno ant vienos nuo dviejų darbininkų dienos darbo atlieka \$16,00 mažiausiai. Ir sūtą aplėšimą darbininkų kapitalistai vadina „mielaszirdyste“! Teip jie doro su visais darbininkais! Teip aplėšiant kiekvieną darbininką, ir nedvyvai, kad kapitalistai kelių metų laike pastoja milijonieriais, o žmonės kenczia visokį skurdą, badą, szaltį, nuogalę ir tt.; ir kada perekalauja didesnės algos, tai kapitalistai szaukia, kad tai „anarkija“, ir nieko nereik gailėtis, kad ją isznaikinti, tai yra; išszaudytį darbininkus,

reikalaujančius duonos ir darbo. Teip viesai rasztu apskelbė p. Baer'as, prezidentas Readingo kompanijos, po susivažiavimo Washingtone, — Kompanijos nieko nesigailejo sulaužymui straikierių vienybės. Jos rinko visur darbininkus ir gabeno į straiko apielinkes dirbt. Dideliuose miestuose įtaisė agenturas, kuriuos žadėjo darbą duoti vakaninėse valstijose ir sumedžioje nekiek darbininkų, vežė į straiko apielinkes, kurie niekad kasyklų nematę, negalejo atlkti reikalaujamą darbo. Ant galio kompanijos viską iszmeginę sulaužymui straikierių vienybės, pareikalavo milicijos, po kurios sargyba ketino pradeti dirbt, bet niekam neatėjus į darbą ir szis paskutinis mieris nenusidavė. Kareiviai budam straikierių vaikais, tai unijonistaikūs szakų darbų, pertikrino daugelį straiklaužių žodžiu, kad neitū dirbt; kuriems neužteko žodžio, tai pagelbėjo szaudykles kultė. Taigi milicija atlito vietomis tikrą darbą ant naudos straikierių ir tuli kareiviai nutarė iš savo mokėti po 50 ct. ant savaiteles straikierių paszelpai. — Dėlei stokos anglių daugelis dirbtuvų turėjo sustoti dirbusios, ir tukstanciai darbininkų neteko darbo iki gavimo anglų. Visi isztekliai anglų iszsibaigė ir prekės pakilo iki \$32,00 už toną, kur mažai uždirbanti darbininkai veik visą dienos uždarbį turėjo išleisti ant išsivirimo valgio, tai apsiszildymo, o kurie neiszteko, tai kenčė szaltį, tokį kudikiai persalo — numirė. Dėl tokų pasilaikymų didmesciuose pasidarė baisus paveikslas tarpe vargdienių darbininkų, ir miestų virszininkai szaukė susirinkimus, padarė nutarimus ir tokiais apipylė Suvienytų Valstijų prezidentą, reikalant dami susaukimo ypatingo kongreso, kad kasyklos taptų

atimtos nuo kompanijų — trustų ir pereitų į valdžios rankas, idant dėlei nedorumo kapitalistų nekentėtų ne vien straikieriai, bet visa szalis. Prezidentas Roosevelt'as, ant darbininkų reikalavimų, apsiemė losztį tarpininko rolę isz baimės vien, idant nesukiltą visa szalis, neiszrinktų atei-nanciuose rinkimuose geresnį prezidentą, bet ne isz republikonų ir nė demokratų partijos. Visas svietas pradėjo szaukti, kad szalį valdo ne prezidentas, ne žmonių iszrinkta valdžia, bet milijonieriai: Morganas, Baeras ir kiti. Jeigu prezidentui butų rupėjė žmonių darbininkų reikalai, tai jis bu-tų tą padaręs penki mensesiai tam atgal, kada straikas prasidejo. Dėlto prez. Roosevelti neprijuola jokia garbė už tarpininkystę, bet vien darbininkams visokių kitų szakų darbo, kurie szelpė didelėmis aukomis straikuojancius, sti-prino jų dvasią, kad nepasiduotų nutukeliams kapitalistams! Netiktais darbininkais isz Suv. Valstijų, bet ir isz Anglijos, ir isz Austrijos, atsiunte apie \$30,000 paszelpai straikierų, ir tuo parodė savo socializską sajausmą, kad darbininkai tiktais atjauczia savo bėdas ir vieni antrus gelbsti, stiprina kovoje už geresnį buvį. Taigi tik darbininkų vienybė ir susipratimas laimėjo tą kovą.

Kalnakasiai dirbdami po 150 iki 200 dienų per metus ir už dirbdami į \$370, tiktais, nieku budu negalejo iszmisti su szeimynomis. Dėlto nenorint isz bado numirti, reikėjo strai-kuoti, reikalauti didesnės al-gos ir tt. Badas suvienujo vi-sus žmones, visiems įkvėpę vienokią dvasią, supratimą, kad darbdaviai juos laiko menkesniais už gyvulius, ir visi padavę viens kitam ranką, sutarė daugiaus nedirbtį už teip mažą algą. Kompanijos, vietoje iszpildyti darbininkų reikalavimus, pasiryžo pilti

milijonus iszardymui straiki-rių vienybės, ir nepraleido jokios intrigos, kurios nebutų iszmégine. Papirkо daugelį visokių sznipukų ir judoszių, laikraszczių iszleistojuj ir tt. ir visos tos intrigos kapitalis-tams kasztavo per \$75 milijo-nus, kurių butų užtekė pakeli-mui algą ant keliolikos metų, dėlko nebutų reikėjė straikuoti. Bet kapitalas ir darbininkas, tai du priesingi elemen-tai. Kapitalas, atsiradęs ir užaugęs isz darbininko truso, visame tą darbininką skriaudžia. Kapitalistai savo darbininkų nelaiko už žmones ir kaipo siurbėles geria vien jų kraują. Dėlto visų darbininkų yra pareiga snsivienyti, pa-klausyti gerų rodų ir patiemis apie savę pasirupinti, numesti tą jungą nuo savo sprando, ne-duoti daugiaus savo krauko siurbėlėms, tegul jos nugaisz-ta. Darbininkai tai padaryti gali visai lengvu budu, dieno je rinkimų, atiduodami savo balsą už darbininkų apginęjā, o ne siurbėlę. Tokiu apginē-ju darbininkų yra socialistiš-ka partija, kurios siekiu yra užganedinimas visų žmonių be skirtumo. Apie gerumą re-publikoniskos ir demokratiz-skos partijos darbininkai per-sitikrino gana gerai ir nuo jų nieko negal tikėtis apart kul-ku. Kad daugiaus nestrai-kuotų, ne baduotų, darbininkai turi iszvien balsuoti už so-cialistiską partiją, kuri su-tvers įstatymus ant naudos vi-sų žmonių, ir visus užganėdžijs. Dabartiniai visi valdininkai, nusipirkę urėdus, arba ir pa-tys kapitalistai, budami musų iszrinkti urėdininkais, nesiru-pino ir nesirupis už mus, nes-jiems rupi atgavimas pinigų, kuriuos iszleido, pirkdamai bal-sus, ir dar pasipelnymas. Vi-si valdininkai daro vien tą, ko reikalauja kapitalistai, ir dėl-to isz laisvos szalies pastojo kapitalistiską verguvę, ka-dangi visos szalies turtas tapo

savascią keleto milijonierių ir monopolizatorių, o dėl apmu-linimo svieto akių, kongresas turi iszleidęs įstatymą, kad ne-valią monopolizuoti ir užgręsti szalies turtą. Įstatymas ant popierios, o kapitalistų trustai eina savo keliu, apiplėsdami žmoniją. Socialistiską parti-ja, taigi pacią žmonių darbi-ninkų partija, atmainys žmo-nijos surėdymą, neduos kele-tui dykaduonių gaszlauti, o milijonams žmonių baduoti. Prie socialistiskos surėdymo nereiks straikuoti, nė užpul-dinėti vieniems darbininkams ant antrų; nereiks baduoti, nes szalies turtai bus visiems ly-giai padalinami. Isz socialistiškos platformos kiekvienas galime persitikrinti, kad musų reikalavimai bus užganėdinti ir iszpildyti, kurių dėlei dabar straikuojame ir tuomi jau so-cialistais esame. Socialistiš-ko partijos pamatai yra tokie:

1. Nė vienas žmogus nepri-valo ilgiaus dirbtį kaip 8 val-andas. Asztuonių valandas dirbtī, 8 val.-pasilsėti ir 8 val. apversti ant savo asabiszkų reikalų, kaipo tai pasiskaity-mo laikraszczių ir knygų, ap-lankymo teatrų, dainininkų žodžiu atgaivinimo ir patobuli-nimo dvasės, ant praleidimo laiko tarpe savo szeimynos. Sziadien darbininkai budami apsunkytis per ilgu ir sunkiu darbu, neturi laiko, nė iztek-liaus, kas reikalinga atsilisiui ir dvasei arba protui, ir tuomi naudojasi tiktais vieni kapita-listai.

2. Kiekvieno žmogaus bus apsergėtas buvis. Susirgus ar senatvės sulaukus nė vienam nereiks baimytis kuomi iszmi-siu ir kur pastogę turėsiu. Kaip žmogus dirbdamas prisideda prie padidinimo szalies turto, teip negalėdamas dirbtī, ligos ar senatvės dėlei, galės isz to tūrto pasinaudoti. Sziadien žmogus darbininkas su-sirges ar sužeistas tapęs, isz tos dienos tur baduoti ir eti

ubagauti. Kapitalistai neduo-da darbininkui jokio užlaiky-mo reikale, kurių dėl darbi-ninkas savo sveikatą praudė. Kapitalistai mulus geriaus ap-sergsti negu darbininkus, nes už juos turi užmoketi po \$100 ar daugiaus, o darbininkas jiems nieko nekasztuoja. Ne-laiminguose atsitikimuose, kur darbininkai smertį gauna, jų paczios naszlės ir naszlaicziai isz tos valandos netenka užlai-kymo. Prie socialistiskos su-rėdymo tokiuose atsitikimuose naszlės ir naszlaicziai bus ap-rupinti isz visuomeniszko tur-to, neprivalys lukėti nuo bent ko kąsnio duonos, drabužio ar pastogės. Serganti, sužeisti ir negalinti dirbtī, senelei gaus pilnintelį užlaikymą isz visuomeniszko turto, kaip sziadien kad gauna serganti, sužeisti ir seni kareiviai isz visuomenisz-kos kasos paszalpą, ir nereika-lauja niekeno mielaszirdystės.

3. Darbo įrankiai, maszinos, turi prigulėti visuomenei, o ne vieniems kapitalistams kaip kad sziadien yra. Įtaisius pa-gerintas maszinas visokiose darbo szakose, daugelis darbi-ninkų neteko darbo. Kur ki-tąsyk dirbo 10 darbininkų, tai įvedus masziną liko tiktais 5, o kiti 5 tapo atstatyti. Liku-siems 5 darbininkams tapo pailgintas laikas prie maszinos darbo ir numazinta alga, nes kapitalistui lengva yra grąsiti: „Jeigu nenorite dirbtī, tai ei-kiite savo keliu, asz pasiūmisi anuos, atstatytus“. Jeigu 10 darbininkų dirbo po 10 valan-dų, ir įtaisius masziną liko tiktais 5 darbininkai, ir tur dirbtī vietomis net 12 valandų su-mažesne alga, tai vietoje, kad maszina atima darbą ir pailgi-na, ji turi palengvinti ir su-trumpinti darbą. Jeigu 10 darbininkų dirbo po 10 val., tai įvedus masziną jie visi pri-valo dirbtī tiktais po 5 valan-das, idant atliktų tą patį dar-bą be numazinimo algos.

4. Visi vaikai turės eiti į

mokyklą iki 18 metų amžiaus, ir paskiaus, norintieji, turinti gabumą, galės mokintis visokių augstesnių mokslo, nes visokiose nuo žemiausių iki augsciausių mokslas bus dovanai, studentai gaus maistą ir drabužį net. Sziadien mokslas prieinamas vien kapitalistams ir yra sumonopolizuotas. Darbininkų vaikai negal lankytini ne pradinį mokyklą, nes sukakus kudikiui vos 8–10 metų, tėvas menkai uždirbdamas, arba visai neturėdams darbo, veda kudikij brékerį akmenų rinkti, o mergaitę į bille kokį panczeką pabriką, idant uždirbtą keliolika centų ir gelbétų tėvui išzraityti sėimyną. Alkanam žmogui mokslas nerupi; visos jo rupestys yra, kur jis gaus kąsnį duonos. Ir dėlto tai tėvai savo vaikus kemsza į pabrikus, kur tokiai kudikiai dirbdami dulkėse, pridvokime negal išaugti prigulinčiai, ir jauni budami jau įgauna visokias ligas ir turi mirti žydejime amžiaus, negal sulaukti senatvės. Priegtam darbininkų luoma turi buti akla per tai, ir dėl stokos mokslo negal pasikelti ant augstesnio laipsnio, negal apsisergēti nuo išnaudojimo kapitalistų. Ir kapitalistai dėlto teip surėdė, idant darbininkai nepasikeltų, nesusiprasčia esą žmonėmis, nereikalautų geresnio gyvenimo, bet amžinai jiems vergautų. Mes galime atsiminti iš musų praeitės, baudžiavos gadynę, kur žmogui prasciokeliui, darbininkui, buvo užginta mokinis; mokinis galėjo tiktais bajoras, szlakta, ponas. Dėl tos priežasties daugelis iš musų dar ir sziadien nėpažista literos, o seneliai pasakoja, kad jū atminime didei retas žmogus mokojo skaityti. Maskolių valdzia visokiais buda stabdo darbininkų ir ukininkų apsiszvietimą, o lengvinia viską ponams, nes gerai žino, kad apsiszvietus prasciokamis jie

negalės jū teip išnaudoti ir gaszlauti, neteks rojiszkos gyvenimo. Amerikoje ir tas pats yra. Augstesnėse mokyklose yra vien kapitalistų vaikai; darbininkas uždirbdamas \$370 per metus, išztirkę negal užmoketi už vaiko mokslą \$300 ar \$400 kas meta. Dėl tokių nelemtų sanlygų daugelis gabių studentų genijų, turi liktis namieje, priesunkaus darbo, negal ištobulinti kaipo ir pagelbeti savo draugbrolius. Sziadien mes patys niekiname tokius, kurie nemokinti, vadiname aklaus. Socializmas pasalins tą priekštę, kurios dėlei turime buti aklaus, o mokslas sulygins visų žmonių protą ir padarys vieną broliską draugiją.

5. Moters bus paliuosuotos nuo visokių sunkių darbų, o dirbdamos ir lengvesnius darbus, gaus lygias algas su vyrais, kad galės sav žmoniškai gyventi. Sziadien daugelyje vietų moters atlieka vyru darbus, o algas gauna per pusę mažesnes. Kitos gauna teip mažas, kad neisstenka pramitimui né drabužiams, ir tokios yra pastatytos ant turgavietės prostitucijos.

6. Moters turės lygius tiesas su vyrais visuose dalykuose.

7. Visi šalies turtai prigules visai žmonijai; žemė, geležinkeliai, tiltai, telegrapai, telefonai, kasyklės, visoki pabrikai bus savasciai visų žmonių be skirtumo, kaip kad sziadien pacztos priguli vienims, kur nera niekados straiko, bedarbės, né perilgo darbo. Kada sziadien šalies turtais priguli vien kapitalistams, apiplėštojams žmonijos, tai be pertrukio tėiasi straikai, bedarbės ir amžinas badas tarpe žmonijos. Jug žemės, anglų, visokių pabrikų ir tt. kapitalistai nesutvėrė. Žemę Dievas sutvėrė ir viską, kas yra žemėjo ir ant žemės, ir dėlto nė vienas netur tiesos tokį daigtų apsiszvietus prasciokamis jie

menės turtas ir visuomenė turi pilną tiesą iš tų Dievo dovanų pasinaudoti. Jeigu kasyklas, daleiskime, prigulėtų visuomenei, tai straiko nebūtų buvę, o kad dėlto turėjo nukesti visa szalis, tai kilo gana daug tokių reikalavimų, idant kasyklas nuo dabartinių kapitalistų butų atimtos ir pereitų į valdžios, visuomenės, savastę, kad dėl godulystės keleto niekvercių, nekentetų visa szalis.

8. Socializmas užtikrina kiekvienam žmogui jo prigimtas tiesas. Sziadien daugelis žmonių, neturėdami jokio ištekliaus žmoniškam pragyvenimui su szeimyna, negal apvesti. Dėlto tarpe žmonių yra išsiplatinusi prostitutacija, kuri žmoniją stumia prie išsigimimo. Išvykus socialistų kam surėdymui draugijos, kiekvienas žmogus bus užgannédintas, kiekvienas iš savo darbo turės žmonišką gyvenimą, turės savo namą, savo szeimyną, neprivalys maldauti kito mielaszirdystės.

9. Visokią valdžią rinks partys žmonės. Valdininkui neatliekant žmonių pareigų, toks bus atsauktas ir į jo vietą renkamas kitas. Sziadien bero-dis ir yra valdininkai renkami nuo žmonių, bet ne dėl jų gerumo, o tiktais už dolerį, už stiklą alaus, ir tokio valdininko negalima atsaukti, nors jis visą šalį nigramzdina. Sziadieniniems valdininkams nerupi žmonijos reikalai, o tik tai prisiplymas savo kiszenių.

Darbininkų privalumu yra susivienyti į vieną socialistų organizaciją, ir kaip dabar ranka rankoje straiko laike, teip kiekvienoje rinkimo valdininkų dienoje, rinkti savo valdininkus, kas bus tikruoju straiku, be musztynių, be sustojimo darbo, be teriojimo visos šalies. Kiekviena darbininkų organizacija ir draugystė sykiu turi buti ir politiška. Ir kolei visos darbininkų draugystės nepastos po-

litiszkomis, tolei jų straikai neatnesz naudos ir visad oks kapitalistai su pagelba milicijos szaudys darbininkus. Dėlto norėdami savo buvį pagerinti, galima tiktais virszui nurodytu keliu. Antraip, vėl balsuojant už republikoniską arba demokratiską partiją, darbininkai isszirinks sav tiktais skerdikus.

Daugelis iš musų lietuvių mažą svarbą deda ant išsziemiomo ukésiszkų popierų. Tokia nuomonė yra visai klaidi. Neturint ukésiszkų popierų negalima straikuoti rinkimų dieñoje. Antra. Amerikonai daro visokias kliutis ateivystei, iszrandva visokias priežastis ant ateivio ir labai greitai grąžina atgal. Dėlto iš musų kuriam panorėjus aplankyt i savo tévynę ir vėl sugrižti, o neturint valstiečio rasztą, greitai galime buti nejelidžiami. Budami-gi valstiečiais, nereikalaujame ilgos litanijos visokių atsakymu kastlegarnėje ir be jokios periszkados keliaujame į savo vietą. Dėlto visi, kurie ežionais gyvename, pasirupinime apie gavimą ukésiszkų popierų, idant galėtumėm pastoti tikrais straikeriais balsavimo dienoe. P. Mikolainis.

### Socijalizmas pryszakycie.

Pennsylvaniaje, 4 lapkričio szių metų, per visą valstyją eis rinkimai valdininkų, pradedant nuo gubernatoriaus, kongresmanų, legislatorių, o baigiant pavieto valdininkais. Kitais metais tą laiką pries rinkimus viskas užė ir brusdėjo: respublikoniską ir demokratiską partijos eidavo lenktyn, kalbindamos, apgaudine-damos, sukdamos ir viliodamos, idant laimėtų kiekviena savo pusei daugiaus balsų. Žinoma, didelė dalis balsuotojų, kaip juos patys renkamieji vadina, „voting cattle“ (balsojantieji galvijai), praszi-kuodavo savo balsus už keletą

stiklų alaus. Savo keliu, kandidatai ir jų pavuodegai žadėdavo rinkėjams aukso kalnus ir pienu tekancią upę su kisieliaus krantais. Politikeriams buvo lengva suvilioti žmones, o žmonėms rodėsi vis tiek, kas engs juos: ar respublikoniskas plėszikas, ar demokratiskas lupikas.

Sziuosmet viskas iszrodo kitę, bent straiko apimtose szalyse. Nė patys kandidatai, nė jų klapciukai nesirodo publikai; negut tik patylomis įspraus savo pažystamiems tiuketus, arba kur-ne-kur iszvysi ant stulpų respublikonų ir demokratų plakatus.

Politiskų kalbų, be kurių Amerikoje negali apsieiti nė joki rinkimai, nesako nė respublikonai, nė demokratai. Ir ką jie galėtų atsakyti, jei szimtai tukstancių alkanų žmonių paklaustų jų: „Kaine, kur padėjai savo broli Abliu?“ Tie geralejai turėtų uždengti akis ir veidmainiszka teisintis: „bene asz sargas savo brolio?“

Teipinė respublikoniska, nė demokratiskia valdžia nebuvo sargu savo rinkėjų reikalų; o didysis angliakasių straikas parodė, kad tokia valdžia gali pasvėsti milijonus žmonių pavienių ypatų godumui ir savivalei. Už tai dabar, kaip Kainas, užmuszės savo broli, jie turi slapstyti nuo visuo menės ir bijosi pratarti vieszai zodj.

Kitos vėl partijos, kaip prohibition, citizen's labor ir tt. neturi aiszkių siekių ir negali buti nė priskaitytos prie tikrų politiskų partijų.

Viena tik partija — Socjalistiskoji — su atvira kaktastojā visuomenės akyse: jos ginklas — teisybė, jos siekis — žmonių laimė. Ji yra darbininkų partija, bet jos pergalė atnesz gerovę visiems. Socjalizmas rodo vaistus, kuriais ligota musų draugija turi gydytis, idant pasveikštę. Tie draugijoje diegą, kurio neis-

vaistai aiszkiai parodyti socialistų platformoje.

Respublikonų ir demokratų platformos kalba apie pakjlimą pramonės, iszsiplétojimą vaisbos (kupečystės), szalies praturtimą ir tt.; jie stato sav ta viską už nuopelną. Bet kas isz tokio praturtimo, jei pusė szalies turtų subėgo į keleto trustų rankas: nevainikuotas Amerikos karalius Pierpont J. Morgan valdo kapitalą ant pusasztunto milijardo dolerių. O su didesne galybe lengviaus isznaudoti tuos milijonus žmonių, kurie savo triusu krauja turtus. Sziadien daėjo iki to, jog milijardų galybės negali suvaldyti nė įstatymai, nė konstitucija, nė respublikos prezidentas, nė valstijos perdėtinis. „Mano galybė — mano teisybė“ — tyciojasi Morgan, Rockefeller, Vanderbilt ir kiti toki.

Užgriebę į savo rankas kasykles, dirbtuvės, geležinkelius, laivus ir tt., trustai elgiasi su visuomenė terioniszkai: ta mums parodė aiszkiai anglies trustas ir mėsos trustas.

Tokį padejimą respublikonų, demokratų ir kitos partijos vadina „szalies gerovė“; jie raszo teip savo platformose. Tos platformos nė viena isz kapitalistiskų partijų mainyti negali ir nemainys, nes tai reikstę partijos mirtį.

Ant galio, mainyti joms nė neprisieis, nes už visas partijas pasirupino socialistai, pastatę platformą, kuri užganėdės visus draugijos reikalavimus.

Senųjų partijų platformos tarnauja vien kapitalistų nau dai: socialistų platforma turi už sieki vien draugijos gerovę.

Ir draugija, ypacz darbininkai, tą gerai suprato. Socjalizmo idejos, kurias platesnė visuomenė gavo pažinti sziuosmet pirmukart, atrado didmenos pritarimą; skelbtojai, nors jų buvo labai mažai, pasėjo

raus veidmainiszka kapitalo bernų politika. Jei straiko apyrubėje žmonės klausė keno balso, tai tik socialistų. Tokiu budo, kaipo politiszka partija, socialistai stovi prysakyje visų kitų.

Tegu-gi visi socialistizmo za lininkai rupinasi, kad jų partija pasilikę prysakyje ir rinkimo dieną. Eidams prie votų dežės, atstumk nuo savęs muitininkus ir veidmainius, kurie tavę gundys, o duok savo balsą tė, kur liepia tav pareiga ir tavo paties gerovę. —

### Arti rinkimai!

— „Voting cattle!“ — supaniekiniu tarė vienas džentelmonas kitam, linkterėjęs galvą į tą puse, kur spietė nemaza vyrų kruva, susigrudus aplinkui balsavimo dežę.

Vienas isz tų džentelmonų buvo respublikonas, antras demokratas. Abu jiedu buvo pasidavę kandidatais ant gerų vietų su keliais tukstanciais dolerių algos. Tiedu džentelmonai tikėjosi laimésią, nes balsavo už juos „voting cattle“.

„Voting cattle“ — tai reiszkia balsuojantieji galvijai. Nes tik akli galvijai gali balsuoti už savo skerdiką. Džentelmonai turi teisybę:

„Tie verszai tur protelj menką, „Ką skerdikus sav patys renka“.

Dabar artinasi Pennsylvanijoje rinkimai kandidatų ant valdininkų ir legislatorių. Ar nori ir szitą sykį pasilikti „balsuojanciu galviju“? Jei to nenori, o nori buti tikru valstieciu ir protingu žmogumi, jei trokshti gerovės savo vaikams ir savo broliams — balsuok už darbininkų draugus — socialistų partijos kandidatus.

Sztai jų vardai.

### Valstijos kandidatai:

Antguber. — John W. Slayton, „jo pagel. — J. Mahlon Barnes, „vidaus reikalų sekretoriaus Harry C. Gould.

### Luzernés pav. kandidatai.

Ant kongresmano — Charles F. Quinn.

County Treasurer — Nym Seward.

Register of Wills — I. N. Cathrall.

County Commissioner — Frank Mlenaric.

County Commissioner — Charles Jacquot.

### Legislaturen kandidatai.

First District — Charles Lavin

Second District — Peter McGovern.

Third District — John T. Jenkins.

Fourth District — Alex. Dwyer.

Fifth District — M.J. Dooley.

Sixth District — A. Chickawnowsky.

Geriausias darbininkui straikas prie votų dežės! Czia laimési sav tiesas, tik neparduok savęs!

### Emile Zola.

Gale pereito mėnesio numirė Paryžiuje garsingas prancuzų rasztininkas Emile Zola. Popiežius, gavęs apie tai žinią, išsitarė: „Zola buvo didis bažnyčios prieszininkas, bet prieszininkas — atviras ir teisingas“.

Ant kiek Zola buvo didis bažnyčios prieszininkas, — tai dar klausymas; tiesa, vėlionis visada budavo prieszingas dabartiniam katalikos bažnyčios surėdymui ir popiežijai su kunigija, bet kad jis butų užpuldinėjęs ant pacios religijos, — isz jo rasztą nematyt. Už tai nėra nėjokio abejimo, kad Emile Zola buvo visą savo amžių didis žmonijos draugas. Kuone visuose rasstuose (o Zola yra jų daug iszleidęs) jam rupi prispaustųjų ir pavargelių dalis. Ar monarchijos, ar respublikos, ar bažnyčios tarnai randa teisingą sudą, kaipo skriaudikai žmonių. Jo rasztai padare ne vien Praucuzijoje, bet visam sviete didelę į-

tekė, nors daugeliui nepatikdavo per didelis atvirumas ją aprasymuose.

Vienas nekrologas išsitaria apie mirusį vyrą sziteip: „jis vienas turėjo daugiaus drąsos už visus Prancuzijos kareivius; jis matė giliaus ir augszciaus už visus savo gadynės rasztininkus; tame buvo daugiaus doros, negu visame dvasiszkųjų surinkime; tėvynės meilė (patriotizmas) tame degė karšciaus, negu visuose valstijos vyruose”.

Draugijos klausymuose Zola buvo tvirtu socijalizmo pasekėju. Nekalbant apie abelnią jo rasztą lenksmą, puikiai liudyja apie idealiszkus Zola'o pažvilgius viena vieta jo rasytoje knygoje „Pinigai” (L'argent). Vienas isz apysakos didžiavyrių, vardu Zigmuntas, pagautas džiovos, mirsztą nusiminime. Mirtis iszskėtė jam savo prieglobstį, bet aptemusios Zigmunto akys sužibėjo nepaprasta szviesa ir, leisdamas paskutinį savo kvaipa su ateities viltimis, jis kalėjo.

Emile Zola mirstancio Zigmonto lupomis pranaszavo:

— „Asz regiu aiszkių būsiančią žmonių draugiją. Visu-visi žmonės susilies į milžiniską bendriją, dirbancią isz vieno; vadisime ją kooperatyviszka draugija, kur visi darbo įrankiai prigulės visiems. Vertybės pamatu, teip sakant — norma, bus darbo valanda: kiekvienas daigtas turės vertę pagal tai, kiek valandų padėta, idant jį padarytų. Pinigai bus panaikinti, o drauge sujais isznyks suktybės, spekuliacijos, atvira vagystė vieszoturto; isznyks visos tos pikadėjystės, kurios kila dėl godumo ir sakykštumo. Nebus kovos tarp luomų, nes nebūs nė ponų, nė samdininkų. Veidmainiską sudū nereikės, nes nebūs prasižengimų; nebūs apgaiakluotos kariumenės, nes nereikės jieszkoti praliejimo kraujo. Nebus piniguoczių, ką sziadieu tik skaito procesus ir lebauja draugijos kasztu, lygiai teip, kaip vieszai

parsiduodancios mergos. Žmonės isz vieno stosi į kovą su gamta ir tuomet žmonija atsieks tokius stebuklingus veikalus, apie kuriuos sziadien mes nesapnuojame. Kiekviens turės tiesą pasirinkti darbą, pagal savo norą ir palinkimą; kiekvienas darys tai, į ką sutvėrė jį gamta. Idejaliskoje draugijoje, kur vieszpa-taus veiklumas ir džiaugsmas, iszdilas tasai nelemtas prietaras,

jog prastas rankų darbas yra pažeminantis užsiemimas, kaip sako dabar. Atgijusioje draugijoje didis giesmininkas nesigėdys suvienyti savo giesmių skambėjimą su dailydės plaktuku; kalvis paszvęs liu-sas savo valandas mokslisz kiems tyrinėjimams. Sztaiji — asz ją regiu — ta palaimintoji draugija, ta meilės ir teisybės draugija, kurios troško ir laukė žmonija per tiek amžių ir kartų. Asz matau ją, puikiai apstatytą, baltais papuosztą, paspindusios saulės szviesoje, žerinciuose laimės ir garbės spinduliuose”....

Emile Zola mire netikėtai, užroszkęs bemiegant gazu, ir todėl paskutinio savo žodžio nebuvuo žmonijai isztarės; vienog, augszciausiu jo palikimuteesti mums iszreikszta Zigmonto lupomis szviesi ideja, kuri turi nuvesti žmoniją į laimingą ateitį.

Pradžioje buvo paminėta, jog szventasis tēvas pavadinio velionė Zola „didžiu bažnyčios priesiniuku, bet teisingu ir atviru”. Czia pridursiu, kad Zola'o rasztus Rymo valdžia uždraudė visus iš vieno: jie ištrauki iš knyga „Index librorum prohibitorum” (Rodykė uždraustų knygų).

Pasipynus progai, žingediudirstelti į tą rodylę, pasiremiant ant žinių, paduotų vokiszkame laikraszyje „Zeitschrift fuer Buecherfreunde”. Uždraustos daugiausia philosophiskos knygos, raszytos ankstesniuose amžiuose tokijų protinčių, kaip: Montaigne, Montesquieu, Locke, Spinoza, Hugo Grotius, Pascal, Descartes, D'Alambert, Diderot, Voltaire, Holbach, Gibbon ir tt.

Iš vėlesnio laiko garsingu

protinčių ir rasztininkų uždrausti: Cousin, Michelet, Minier, St. Mill, Kant, Taine, Renan, Ranke, Gregorovius, Ada Negri, Ferry, Mantegazza ir tt. Jei philosophijai ir abelai mokslui butų atimti, pagal Rymo bažnyčios norą, szitie veikalai, tai mokslui, iszties, ne daug kas liktų.

Kiti uždraudimai gana keisti: teip, uždrausta Tamoszaius isz Kempės knyga „Apdumojimai”, nors ji visai dievobaiminga ir pamokinanti; teipgi nedaleistos „Dvasiszkų apdu-mojimų valandos” Zschokke's.

Isz szeip-nemoksliszkų-rasztu, tarp kitų, uždrausti visi veikalai: Emile Zola, Lebrun, Balzac, George Sand, E. Sue, abiejų Dumas; uždrausta dalis rasztu: Viktoro Hugo, Flaubert, net Hen. Heine's „Kelionės vaisdai” ir paskutinių metų eilės.

Tuotarp, nesuprantama dėl kokios priežasties, į „Index” nepateko ir, matyt, neuždrausti toki veikalai, kuriuos ne viena katalikiszkoji bažnyčia gali pavadinti „bedieviskais ir griaujanciais religiją”: Darwin ir Haeckel, K. Marx ir Engels, Feuerbach, Schopenhauer ir Nitzsche. K. M.

### Pajieszkojimai.

Pajieszko: Petras Skripka — Jurgo Usdilos ir Onos Usdiliutes isz kaimo Paliunu, Rudaminos vals., Kalvarijos pav.; gyvena Anglijoje. Adresas: Peter Skripka, 706—11-th ave. New York, N. Y.

Pajieszkau sav jaunos merginos už moterį, nuo 18—20 metų, mokancios gerai raszyti ir skaityti lietuviszkai ir angliskai. Mano užsiemimas: didžiausis saliunas ir hotelis Nashuoj, teip-gi grosersztoris. Meldžiu atsiszaukti ant tokio adreso:

Juozapas Tamulevycia,  
44 Factory str.  
Nashua, N. H.

Asz, Petras Svetelis pajieszkau savo draugo, Motiejaus Svetelio, kuris jau 14 metų kaip Amerikoj ir gyveno kitados apie Shenandoah, Pa.

Jis paeina isz Suvalkų gub., Vilkaviskio pav., Bartninkų vals., Bajorų kaimo, Lanke-liszkių par. Kas apie jį žinotų, arba pats, teiksis duoti žinią ant sio adreso:

Petras svotelis,  
850 Bank str.  
Waterbury, Conn.

Asz, Konstantinas Sendzikas, suvalkietis, pajieszkau sa-vio brolio Kazimiero Sendziko, jis pats ar kas žino, kur jis gy-vena, tegul duoda žinią ant adreso:

Konstantinas Sendzikas,  
8931 Green Bay Ave.  
So. Chicago, Ill.

### 109 Sukaktuvės.

Musų istoriko Simono Dau-kanto, parengia Blaivystės Draugystė Pittstone, utarnin-ke, 28 spalinio, 7:30 vakare, ant Pfingsto salės, po N. 193, kur bus prakalbos ir dainos dainuojamos nuo Dr. V. Ku-dirkos Dainininkų Draugystės isz Plymouth'o.

Lietuviai ir lietuvaitei, visi, susirinkite. Komitetas.

### Balius! Balius!

Didžiojo Lietuvos Kuni-gaikscio Vytauto draugystė rengia didelį balių su prakal-bomis panedelyje, 3 dieną lap-krizio (November) 1902 m., A. Millerio salėje, 27 Hudson ave., Brooklyn, N. Y., 7:30 va-landą vakare. Kviečia lietu-vius ir lietuvaiteis kuonoap-seziasiam skaitliuje atsilan-kyti. Ižanga vyrams 25 et., moterims ir merginoms dykai. Komitetas.

### Susirinkimai.

Garbus tautiecziai ir sana-riai „Tėv. Myl. Dr.” New York'o kuopos, teiksės pri-but ant susirinkimo 2 d. No-vemberio, t. y. nedėlioje 3 va-landą po piet 1902 po 73 Grad str. Brooklyn, N. Y.

J. Naujokas sekrt.  
S. L. A. kuopa N 5, vardan Motiejaus Valanczausko, Ply-mouth, Pa., laikys susirinkimą nedėlioje 26 spalinio, 7 val. vakare, „Vienvės” redakcijoje

## Susivienyjimo L. A. reikalai.

*So. Boston, Mass.* Susirinkime draugystės szv. Kazimiero buvo perskaitytas straipsnis išz 41 num. „Vienvės“: „Sus. L. A. sānariams“, kur paaiškinti straikuojancių anglakasių reikalai; tā paaiškiniama daplēdē keletas sānarių sugrūžusių į tą tarpat nuo mitingo, kur distrikto prezidentai T. D. Nichols ir J. Fahy iszguldē abelna mainierių judejimą ir padējimą. Apsvarczius viską, draugystė vienabalsu nutarė: kiekvienas sānarys turi užmokėti po 25 ct. į draugystės kasą; išz jų, pagal seimo nutarimą, 12 ct. eis ant tautiskų reikalų, o 13 ct. paaskirta ant užmokejimo duoklės už tuos sānarius, kurie dėl straiko užvilko savo mokesčių. Pinigai, kurių prisirinks apie \$19,00, bus issisiusti kuogrečiausiai.

Butų velytina, kad ir kiti sānariai sektų musų draugystės pavėsišią; tada butų matyt, jog mes suprantame savo tauatos reikalus ir szelpiame vienas-kitą, kada yra reikalas.

*K. M. Liubinas.*

*Nuo Redakcijos.* Pradėjus plaukti aukoms ant užmokejimo duoklių už straikuojancius sānarius, reiktu įstatyti kokią tvarką greitam ir teisingam suvartojimui jų. Musų nuomone yra tokia: tegu kiekvienos knopos virsininkai padaro suraszą suspenduotų sānarių, kurie tikrai užsipelno, idant jų skola butų atlyginta visuomenės dovanomis; tą suraszą turi nusiūsti centraliszam kasieriui; keno suraszaiteis pirmutiniai, už tuos bus pirmiausiai užmokėta skola išplaukusią auką, ant kiek jų ištekės; žodžiu sakant, išz auką kuopos naudosis paeiliui, pagal laiką prisiuntimo suraszą: kuri anksciaus prisiunte, pirmiaus stoja į eilę; todėl ka-

sierius privalytu pažymeti ant kiekvieno suraszo dieną, o net valandą, kada jie gauti. Bus tai padilginimu kuopą virsiniukams skubintis su prisiutim suraszą; tada tikrai žinotume, kiek reikia paselpes. Kitokio budo mes nematome: nebus nėjokios naudos, jei prisiustos aukos, sakysim 20–30 dol., gulės kasoje, o visi suspenduoti sānariai teip ir bus suspenduotais Susivien. knygose ir numirus nesinaudos posmertine; gali atsitikti, kad į tą tarpat numirs sānarys, kuris pagal augsciausias iszguldytą davadą butų galėjęs pasinaudoti aukomis.

Reikia dar kuopą virsiniukams žinoti, kad į suraszas gali patilti tik tie sānariai, kurie ja u suspenduoti, kai po neužsimokejė liepos duoklės, pagal Centr. Kom. atskaitą, o tie, ką negali spalinės užsimokėti, neturi buti įtraukiami į suraszas.

*Brooklyn, N. Y.* Vietinė Susiv. L. A. kuopa N 38 szaukia visų savo sānarių susirinkimą; svarbiausiu klausymu, kuris bus apsvarstyta, yra užmanymas, paduotas 41 „Vien.“ num., idant kitos kuopos suszelpę tuos sānarius, kurie dėl straiko neužmokejė bertainines liepos duoklės ir tapo suspenduoti.

Susirinkimas paskirtas ant 25 d. spalio (october), P. Drauglio svetaineje, 73 Grand str., Brooklyn, N. Y.; pradžia 8 val. vakare.

Teiksis visi sānariai maloninguai susirinkti.

*Sekretorius J. Szunskis.*

*Chicago, Ill.* Vietinė 36 Susiv. kuopa, rinkdama bertainę duoklę, sudėjo, apart savo mokesčies, \$4,70 ant apmokejimo školą už suspenduotus sānarius—straikierius.

## Reikalai

„Tėvynės Myl. Draugystės“

*Plymouth, Pa.* Nedėlioje, spalio 19, buvo T.M.D. kuopos susirinkimas „Vienvės“ redakcijoje, kur tapo apsvars tyti draugystės reikalai, ir nutarta:

Ant centralizko prezidento Jonas Tareila išz Waterbury, Conn.

Ant centr. sekretoriaus V. Martiszius, studentas Ruškino kolegijoje, Trenton, Mo.

Kasierium paliekame senajį A. Olszevskį.

Knygininku Dr. J. T. Želviene.

Literatizko komiteto sānarių senajį prezid. V. Dauksį ant 3 metų.

Istatymų § 6 permainingti pagal centralizko komiteto užmanymą.

Pavesti centralizkam ir literatizkam komitetams, kurie ypatingame reikale turėtų tiesą paskirti iki \$50,00 honorarium iš centr. kasos autoriams už parasympa svarbių rasztų T. M. D.

T. M. D. istorijai rinkti medegą: virsininkų ir sānarių laiszkus reikaluose T. M. D., fotografijas, kas bus gera medega jos istorijai savo laike.

Naujai išleidžiamą knygą bent po 50 ekzemp. atspausti ant geros, tvirtos popieros, kurios bus pakavonei muzėjuose, knygynuose ir t.t. Prasta popiera nuo gulejimo sunyksta ir po ilgesnio laiko nebus galima tokią surasti.

Draugystės išleistas knygas ir išleidžiamas ateityje, kiekvienos apdaryti po 5 knygą į tvirtus apdarus dėl T. M. D. kugyno.

Kad T. M. D. siuncia savo išleidimus visoms lietuviškoms išleistuvėms, tai turi tiesą gauti mainais po vieną knygą nuo išleistuvė, kurios butų padėtos į T.M.D. knygyną, tokias apdarant.

Rinkti visokias žinias apie lietuvius išz visokių svetimtautiszkų rasztų.

Centr. komitetas turėtų paripinti apie apsergėjimą T. M. D. knygą nuo ugnies. Keletą dolerių reikštų užmokėti už apsergėjimą, bet atsitikime ugnies nors dalis knygų vertės nepragaisztų.

Musų kuopa savo užmanyti paveda visų kuopų apsvarstymui, patobulinimui arba atmetimui, jeigu butų kas nepraktiscka.

Prie kuopos prisiraszė du nauji sānariai.

*P. Mikolainis.*

## Popiera knygoms.

Viena „Tėvynės Mylėtojų Draugystės“ kuopa pakélé klausymą, idant tulas skaitlius organizacijos išleidimų butų spausdinamas ant geros, tamtyčia parinktos popieros: tie ekzemplioriai pasiliktų tolymesnei ateicziai knygynuose ir kitose institucijose.

Dėl tos priežasties norėtume pasakyti nors keletą žodžių apie popierą, vartojamą spaudoje.

Popiera popierai nelygi; yra beveik niekam neverta, bet ir vidutinio gerumo popiera droma yra išz netikusios medegos, primaisiant medžių žievę ir kitokius menkos vertės dalykus; tokia popiera visai nedrata; knyga, atspausta ant prastos popieros, pagulėjusi keletą ar kelionikų metų drėgnoje arba szeip neatsakancioje vietoje, subira rankose ir popiera sutruksta, vos tik palytėjus ją.

Musų gadynėje iszeina į svetą didelė daugybė knygų; bet musų ainukams mažai kuriomis knygomis tekė pasinaudoti: į kokį laiką jos pavirs į dulkes — tai bus vienatinis ženklas nuo didžių ir menkų, nuo gerų ir blogų knygų.

Tas dalykas pradėjo rupeti beveik visų szalių mokslin-

cziams: žmonija ir mokslas bu-tū nuskriausti, jei svarbus moksliszki veikalai i-znyktū dėl negeros popieros, vartoja mos jų atspaudimui. Ypatin-gai užsiémē tuo dalyku Moks-lų Akademija Petropileje. Ji paskyrė žinovus, kurie isztirtę, isz ko yvairios rūšies (gatun-ko) popiera daroma ir kokio-mis ypatybemis kiekviena rū-szis atsižymi; tam tikslui bus surinkta visokia, kokia tik yra, popiera isz paczios Rusijos ir kitų szalių. Po isztyrimo, tas dalykas bus pavestas Ekspedi-cijai, kuri gamina vieszpatys-tės popieras, kaip popierinius pinigus, bankams bilietus, ka-soms kvitancijas ir t.t.; to-kiems dalykams vartojoama kuonogeriausia popiera, kurią, vienog, reikia mokėti pasirink-ti. Tai-gi Mokslų Akademija, su tos Ekspedicijos pagelba, nuspręs, isz ko ir kaip turi buti daroma popiera, ant ku-rios paskui ir spausdjs Akade-mijos iszleidimus.

Be to dar prie Rusiskos Techniszkos Draugystės Petro-pileje bus įtaisyta tamtikra „stacija”, kurioje bus tyriné-jamos popierų ypatybės; prie-taisai ir apparatai tam tikslui jau pristatyti; ypatingas komitetas prižiurės visą darbą toje stacioje.

Isz to visko matome, jog da-bar popiera yra tankiausiai netikus; matome teip-pat, jog ne vis tiek, ant kokios popie-ros spausdinti knygas. „Tėv. Myl. Dr.” knygoms vartojoama vidutinė popiera ir vartoti brangesnę nė nevertetę. Vie-nog, jei draugystė geidžia pa-likti savo iszleidimus busian-tiems amžiams, tai butinai prideretū atspausdinti bent 50—100 ekzemplorių kiekvieno iszleidimo ant tamtyciai pa-rinktos, kad ir brangios popie-ros. Tie ekzemploriai butū paskirti vien knygynams, kaip paczios Draugystės, teip ir ki-tiems, kuriems Draugystė siun-

cia dovanomis savo iszleidi-mus.

Tąpat galima pasakyti apie kitų draugyscių ir privatisz-kus iszleidimus. Nes antraip, po keleto desimčių metų, nuo visų sziadien spausdinamų knygų gali likti tik pelėsiai, kad ir gerai užlaikant jas.

### Psykologija.

(Žiur. 42 num.)

Paveidas: sziuo budu pati-ria, kad saulės kaitra ledą su-tarpina; kad isz virsz lekian-cių juodų debesų kris lytus; kad vanduo suvilgis žemę; kad szaltis suszaldjs vandenį —pa-vers į ledą; kad szalna nokina rieszutus ir kreczia juos nuo medžių ir tt. be galo. Galop kudikis patemyja, kad viskas turi priežastis; jis dabar tą priima kaipo abelną visatos įstatymą ir pritaiko prie visų ateities jieszkinių ir klausinė-jimų.

Kartu su sziuo prtyrimu isz-siplėtojimu, per kurį ta nuo-seklioji idėjos priežastis plė-tojasi, pakol apturi jo supratime tamtikrą prasmę ir aprube-žiuotą turinį, drauge plėtojasi supratimas, kad yra priežastis viskam. Yra teip-gi įgimtas pa-traukimas Jame klausinéti vi-sokių apsireiszkimų ir daigtų priežascių. Vienval klausiajis: „kodel?” Neatsakytam klausymui jis pats duoda bent kokį sav pakaktiną iszriszimą. Pavysdis: užsėjus pievą žolę ir pradėjus diegeliams l̄sti isz žemę, vienas vaikas klausia antro: 1-mas: „matai, kaip graziai žolę auga?” 2-ras: „ko-dėl ji auga?” 1-mas: „Dievas augina”. 2-ras: „netiesa, tai auga nuo mészlo, kuriuo žeme užtresę.

Kiekvienas žinome, kad nuosekliai tyrinéti szj bei tą, reikia sistematszkai dirbt su pasiszventimu.

Visatinā supratimą igyjame,

prisižiurint yvairiems nusida-vimams, vienog isz savo pusēs nepridedant jokių iszvadžioji-mų, arba iszgalvodami ir me-ginimus visokius darydami, idant persitikrintumėm, kad tamtikri daigtai visada isz tų paczių dalelių susideda; kad tas pats daigtas po tomis pa-cziomis sąlygomis visada vie-nodai apsireiksz. Matomai, kad tyrinéjimas surasti nuoseklias priežastis viskam — yra visu-svarbiausias budas įgijimo abelno supratimo. Beto tulus atsitikimus ir apsireiszkimus negalime nuosekliai isztirti, nė yvairių bandymų su jais atlik-ti; tarp szių turime skatyti: atmainas oro, audras, žemės dre-bėjimus, žvaigždžių kritimą, sukimasi žemės ant savo aszies, skriejimą planetų visatoje ir tolygius dalykus, kurių nega-lime pasiekti, nė suvaldyti. Sziuos mes tyrinėdami, galime vien prisiziureti, ir daleisti sav — lyginai kaip tai darome, matydamis lytų krintant, o žemės nematant, kad žemė szla-pia — kad tamtikros priežas-tys tokias gimdo pasekmės.

Svarbiausias iki sziams lai-kui surastas gautiszkas įsta-tymas yra tas, kurį vadiname gravitacija; tas įstatymas sako: kad visi daigtai visatoje sten-giasi su vienas kitu susiglausti, ir traukia vienas kitą prie sa-vęs su spēka, kurią suteikia didumas, svarumas ir attoku-mas tarp jų. Tai-gi dėltu vis-kas puola link žemės, — ak-muo, popiera, plunksna ir t.t. savo laiku. Vos tik pora szimt mecių tam atgalios Newton'as patemyjo ir parodė, kad viskas puola prie žemės; nors tuli daigtai berods į augštę kīla, kaip tai liepsna, dumai, debe-siai, burbulai ir kiti daigtai, vienog tai darosi tikai dėltu, kad oras, sunkesnis budamas, kelia lengvesnius už savę daig-tus, lyginai kaip vanduo kel-ia, o tuo pacziu laiku žemę abu traukia prie savęs.

Vėl Newton'as szeip sam-protavo: jeigu visoki kunai puola prie vienas antro, tai visi tie kunai turėtų pulti prie žemės. Menulis yra kunu, tai-gi turėtų, pagal tą iszvadžioji-mą, pulti prie žemės. Kodel teip nera? O toje vietoje karta kas mėnuo apskrieja žemę? Jam toptelejo, kad jeigu ne-prilaikytų žemę mėnulį kokia ypatinga savo spēka, tai jis nulektų tiesiu lenksmu, lygiai kaip akmuo, paleistas isz jsuk-to szniuro. Judantis kunas ke-liauja tiesia linija, jeigu kokia spēka nepakreipia į szalį. Teip iszvadžiojant pašiodytų, kad isz tiesų mėnulis visada puola link žemės, ir kad szis begali-nis puolimas prie jos nedalei-džia nukeliauti tiesia linija vi-satoje. Jis matematiszkais isz-vedžiojimais ir bandymais da-rode ne tiktais tą, vienog dar daugiaus, tai yra: kad ta pati gravitacijos spēka privercja planetas skrieti aplink saulę.

Jis iszaiszkino daugybę įpa-tybų judėjime planetų ir ko-metų, kilime ir puolime van-denų; ir surastas ypatybes mo-kinti žmonės turejo priimti už-teisybę.

Tai-gi matoma, kad patirtu-me ką nors, turime vartoti akis, ausis ir kitus pajautimų prietaisus. Vienog, ir sziadien, kaip ir szimtmecziams slen-kant, daugumas ypatų vietoje vartoti savo pajautimus, idant asabiskai patirtų, velyja pa-sitiketi ant kitų ypatų žodžių.

Dar bus.

Dr. J. T. Želvienė.

### Teatraliszkoms kuopoms.

Labai tikus ir lengva persta-tymui drama dviejuose aktuose povardu „Izgama” (19 pusl. spaudos) isz Lietuvos gyveni-mo gaunama „Vien.” iszleistu-vėje už 10 centų. Teipgi gau-nama nauja drama „Velnias spästuose” (38 pusl.) už 10 ct.

# Republican Ticket

STATE.

FOR GOVERNOR

Samuel W. Pennypacker,

FOR LIEUT. GOVERNOR,

William W. Brown.

For SEC'Y INT. AFFAIRS,

Isaac M. Brown.

## LUZERNE COUNTY.

For Congress,

HENRY W. PALMER.

For Treasurer,  
JOHN WILLIAMSON.

For Register of Wills,  
JOHN MAINWARING.  
For County Commissioner,  
THOMAS SMITH.

For County Commissioner  
JOHN M. JONES.

## LEGISLATIVE.

First District,  
GEORGE J. HARTMAN,

Sec. District,  
GEORGE H. ROSS.

Third District,  
EVAN R. MORGAN.

Fourth District,  
J. G. HARVEY.

Fifth District,  
LEWIS SMITH.

Sixth District,  
L. R. HOLCOMB.

For Mine Inspector,  
THOS. J. WILLIAMS.

## Apgarsinimas.

Pigiai ant pardavimo Lietuviai Barbershope (Barbershop) labai geroje vietoje, tarp 4 lietuviškų salių, ir aplinkui lietuviai gyvena. Savininkas iszvažiuoja į senajį krasztą.

Adresas: 224 First str.  
Elizabethport, N. J.

## Tautiečiai!

ne balsuokite už Robert E. Pattison, kandidato ant gubernatoriaus pavieto Pennsylvania, kurs yra didis prieszas darbiniku.

Reprezentacija organizacijos darbininkų dirbaneziu prie geležies po vardu „Amalgamated Association of Iron and Steel Workers“ kurie yra priesingi kandidatūrai Roberta E. Pattisen ant gubernatoriaus pavieto Pennsylvania. Ant specialiskai szauktu ant Subatos konferencija organizacijos darbininkų „Amalgamated Association of Iron, Steel and Tin Workers“, visi darbininkai geležiniu fabriku priemė ir už tvirtino sekancią rezoliucią:

**Pittsburg, Pa. 22 Rugsėjo 1902 m.**

Apsvarstėm, kad R. E. Pattison yra nominuotas vienas kaip kandidatas ant urėdo gubernatoriaus szio didžiojo pavieto;

Apsvarstėm, kad visiem darbinikam yra geri žinoma faktai, kad R. E. Pattison yra arsiausis prieszas arganžuotu darbininkų kur duoda davados iš laiku savo administracijos kur jis: ta tiesa (Senat Bill No. 19 sesyi 1885 m.), dėl įgabėnancių nuėmimo monto į vestą tiesas (House Bill No. 625), užtikrinancią mekanikam ir darbinikam tiesą už lėjimo „lien“ ar areso užnusukima ar neužmokėjimo prigulinezios algos už darbą.

Apsvarstėm toliau kaip jis užsiuntė raiška priesai darbininkus ant didžiojo straiko į Homestead paminkino pasipresz uima sąnarių legislaturas, pamename tą, kad pamėkine prasyma komiteto darbininkų kaip tas nereikalina ir pamename raportų generaliszk, adjudant Greeland, kuris užtikrino kad pakajus be pagelbos raiško galima užlaikyti. Pagalios kad darbininkai praliejo krauję ir straka praloszė, kur skabsai dirbo pabrikuose po sargyba bagnietu žalnieriu generolo Snowden, reprezentanto gubernatoriaus Pattison. — Dėl tu ir dangelio priežasciu mes Komitetas konferencijo sąnarių darbininkų organizacijo „Amalgamated Ass'n of Iron, Steel and Tin Worker“ taigi dėl tu priežasciu nepažiūkime lagadiumiui viruomenė exgubernatoriaus R. E. Pattison iš visas širdies prasome viso pavieto darbininkų kaip netolimu rinkimų visiškai sumusztis savo priesą, balsuokite už SAMUELA W. PENNYPACKER ir visa priesinių tikieta republikonini visos pavieto Pennsylvania.

Komitetas organizacijos darbininkų

**„Amalgamated Association“.**



**Vote for John Williamson for County Treasurer  
Electare Nov. 4 1902.**

CZIA VIENYBEJE TALPI-  
NAME HON. WILLIAM CONNELL  
LACKAWANNOS PAVIETO ANTRU  
KART ISZRENKAMO ANT CONG-  
RESMAN — SEKANTIS YRA AP-  
RASZYMAS JO GYVENIMO.

Néra kandidato kuris prasytu balso ukesi Lakawannos Counto ateinanciuose rinkimuose, kuris butu užsitarnavęs daugiau už Hon. William Connell. Mr. Connell reprezentavo Lakawannos distrikta kongrese per 6 pereitus metus ir jis yra padaręs daugiaus dėl žmonių szio kanto, kaip kiti visi kongresmanai yra padarę.

Hon. William Connell atkeliao į anglų apielinke iš Kauados dar vaiku būdams ir gavo užsiemimą kaip dreivrys mainose Hazleton. Jojo tėvai buvo biedni ir jiems buvo reikalinga vaiko pagelba. Jis mokinosi vakarais ir rinko pinigus ir į trumpą laiką gavo vietą kaip superintendentas. Vėliaus jis nukeliavo į Scrantoną ir dirbo apie mainas tame mieste per keletą metų. Jis tada atidarė mainas savo loenas ir į trumpą laiką davė darbą dėl kelių žmūtų vyru ir vaikų.

Laimė pasiekė kad iš dreivirio sziandien yra augszciause stovintis ukesas Scrantonė. Jis turi susirizimą su daugeliu fabrikų Scrantone ir moka paskirtą algą, už kā neturėjo jokių ergelių su savo darbinukais.

Congressman Connells buvo nuosalei nuo republikonų partijos. Iki meto 1896 jis nereikalavo jokio office. Tuose metuose vadovai tos partijos ir szimtai žmonių, kurie dirbo dėl jo fabrikuose, prasę jo, kad eitu ant kongreso ir jis apsieme. Jis tapo išsrinktas sudaugu mu balsu. Hon. William Connell yra tokis žmogus kurį nori prekišas darbininkai kad jis butu kongrese.

Jis dirbo mainose 20 metų ir žino sunkius darbus mainų, ir tiesas kurios išėjo ant jo gero. Jis yra geras citizen, ir draugas žmonių, kurie pelnos biednai sav kasnį duonos. Balsuoki už William Connell ir turesi žmogų kurs užtars atsargei reikalus.

**Kur musų iszganymas?**

Kas geidžia pažinti savo tau-  
tos reikalus — teperskaito szi-  
tą knygą (118 pusl.); kasztuo-  
ja 25 centus.

**Adomas Mickevyczia.**

Nauja knygutė su Mickevy-  
cios paveikslu (40 pusl. skai-  
tymo). Mickevyczia buvo di-  
dis poetas ir apgynėjas pris-  
paustujų žmonių ir tautų. Pa-  
žinti jo gyvenimą, darbus ir  
rasztus — pridera kiekvienam  
lietuviui. Kasztuoja 15 centus.

**Lietuviszka karczema**

**B. Ramanauckol**  
**938 S. 2-nd st.**

Philadelphia, Pa.

Užlaikau geriausius gerimus szemia  
mieste todėl vinentauciai ne pamirs-  
kit atsilankyt i o visados busite už-  
garėlinti.

**TURTAS  
SALIUNINKAMS**

Isz Havana ir Sumatra tabako,  
„mild“ ir „medium“, kvepentj, pui-  
kiai ruskosi. Pirkite nuo saviszkų.  
Ant pareikalo mės siunciamė į  
visus Amerikos miestus savo kasztais.

Adresas:

**NAUJOKAS CIGAR CO.**

334 E. 55-th st. New York, N. Y.

**M. SCHEINFELD,**

pirmo skyriaus pardavėjas

**CIGARU, PAPIROSU ir TABAKO,**

Pypkių, Briežukų ir loszimui Kortų.  
Galiu susikalbėti lietuviszkai, len-  
kiskai ir rusiskai. Pasinu isz Kel-  
mės miesto

S. W. Cor. 16 ir Ridge Ave.,  
i. 816 South str.

PHILADELPHIA, PA.

Tai nuelkie į aštorą, pas savo tautieti ir pareika  
laik ZMIJEC NIKO kuris yra padirbtas aptieko-  
kyje dėdės Groblevskio Plymouth'e, Pa. Paleng-  
vins tan kožnamė karte.



**Žmijecznik'as.**

Jeigu nori, idant aplaikitumei ver-  
tę tavo pinigų ir palengvinimą ant:  
Romatizmo,

Skausma Galvos,

Skausma strėnu,

Skausmą kaulų,

Skausmą sprando,

Ir Traukulio

Tai nuelkie į aštorą, pas savo tautieti ir pareika  
laik ZMIJEC NIKO kuris yra padirbtas aptieko-  
kyje dėdės Groblevskio Plymouth'e, Pa. Paleng-  
vins tan kožnamė karte.

Jeigu sergi ant:

Vidurių, Kepenų, arba Krauso.

Gerk EGIUTERRO No 1. prigelbės kožnamo  
karte. Duodu paranką iszgydymo drugio, prie-  
puolio ir gripo.

**JAIGU NORI GAUTIE TIKROS  
TRAJANKOS**

Tai praszykie tosios k. Aptiekorius Groblevskis  
sudaro. Yra tai sudraba isz vieokly suagalu ir  
szaknių iš devynių daiktų sudėtis Isz 27. (kalp  
tai eko syk po 27) ant svetlo geresnės Trajankos  
nesianda.

Aptiekorius Dédé Groblevskis jau dėl kož-  
no žinomas, yra vienas garsingiausių Aptiekorius  
tarp mūsų tautos čionial Amerikoje. Tel-  
pogi yra dėl kožno žinoma, jog vienas geras aptieko-  
rius žino ir ženkliniai daugiai kaip 10 daktarų,  
nežine pagelbėti ausirgūsios žmonių. Dálto-  
gi jeigu kada Jns Dilevas teiktasi delspst kokia  
liga, tai tuojuose nusiduokite an rodos pas iži.

Adresas:

**ALBERT G. GROBLEWSKI**

111 Main st. arba Box 1109  
PLYMOUTH, PA.



**SERGANTIEMS**

Gvarantuojame pilna iszgydyma.

Pasekmirgiuasi gydan visokis pasleptas  
ir paviršinės ligas, kaip antin ligas, szirdies,  
plaučiu, inkstu, pilvo, galvos skaudėjimus,  
silpnas atminti, dvasiška nusilpina, lytiszkas  
silpnibes, szleivuuna, sutinima, veži, blyksles  
pas moteris, kraujavima ir tt., nervų ligas, po-  
dagras, reumatizma dusinima, paralyzija ir tt.  
Prasalinu gumla, gyduu gimydimo ligas, vi-  
sokini sutinimis etc. Nerviškas ligas gyduan  
su pagelba geriausiu elektrizsku prietaisu.

**Lytiszku dalin ligas**

Iszgydau per keletą dienų, krauju už-  
nuodijimus, odos ligas, semens begima, žia-  
das gerklej ir burnoj, nosyj, akysse ir ausyse,  
netekima vyriškumo, lyčiu nusilpėjimas ir tt.  
gyduu kuopasekmigiausiu ir gvaran-  
tuoju Pilna iszgydyma. Chro-  
niškų ligos yra mano specia-  
lis zkum. Gyvidabriu nevarotoju. Nu-  
dugnus iszegzaminavimas ligonio ir jo iszgy-  
dymas — tai yra mano prideryste.

**DR. LANDES**

Szpitolinis specialistas.

134 E. 24-ta ul., kampus Lexington ave.,  
NEW YORK.

Valandos: nuo 9 ryto iki 8 vakare, Nedelioms  
nuo 8 ryto iki 4 po pietu.

Negalinti asabiskai atsilankyt, gali para-  
szyti laisza; butinai reikalaujame paciento  
insitiukejimo.

Szneku visokiose kalbose. Turiu praktika  
Leibevue Post Graduate University  
Hospital. Direktorius Mediciniszo Institutu.

Daugiaus kaip 150 laiszkų  
nuo iszgydytų žmonių gauta  
laike paskutinių dviejų mene-  
sių.

**Nesiusk piningu.**

Daug žmonių serga ant poliucijos  
kuri pas'rodo laike miego arba prie  
nusislapinimo, ir jeigu isz tos nesi-  
gydys, ji neapleis žmogų kankinus.  
Žmonės turinti tą ligą kenczia ne-  
miga, galvos skaudėjimą, pilvo už-  
kietėjimą arba netrovėjimą, nerviš-  
kumą, vidurių ir nugaros skaudėjimą  
ir apsilpnėjimą lytiszku kuno dalių.  
Jeigu tokiuos atsit'kimuose reikalau-  
ji pagelbos, nesiusk piningu, bet ra-  
szyk pas mane jidėdamas markę, o  
asz atsiusu tau apraszymą, isz kurio  
tikrai iszsigydysi. Adrisuok:

**John Wasel.**

Box 657, Iron Mountain, V. Mich.

**Lietuviu užeiga pas  
L. FREEDMANA**

ant kampo Bainbridge ir S. 2nd str.  
Philadelphia, Pa.

Geriaus uželga dėl Lietuvia, taz viso mesto.  
Pratikas: visokine gėrimus kaipotai alų, arielką  
ir vyną, podraug laikan visokins užkančius ant  
stalo per visą dieną. Pratam ant ankesto turiu  
grazų rutiną dėl svečių per ką galima laiką link-  
smati ir spakalnai ir raleisti. Teipgi kiekvienam  
dvodei prieteliszka roda. Mano namas yra pu-  
kiaksei papuecztas isz viso mesto todėl nepa-  
mirskite uželti!

Teofel Dudas gaspadorius

**HOTELIS**

**K. Strzeleckio,**  
276 E. Main str. Plymouth, Pa.

Užlaiko visokios degtinės, vyno,  
skanaus aluecio, puikiai kvepiančių  
Cigarų, ir reikale suteikia draugiszka  
roda. Jeigu nori linksmai laiką pra-  
leist ir iszgirst skambinant ant forte-  
pijano puikias meliodijas, tai tik uželk-

pas K. Strzelecki.

**W. F. SEVERA.**

MANUFACTURING PHARMACIST.  
CEDAR RAPIDS, IOWA.

Severos gydulės yra gaunamos  
pas A. Groblevskį, 111 Maju str.

Plymouth, Pa.

**Kur musų iszganymas?**  
Kas geidžia pažinti savo tau-  
tos reikalus — teperskaito szi-  
tą knygą (118 pusl.); kasztuo-  
ja 25 centus.

**Adomas Mickevyczia.**

Nauja knygutė su Mickevy-  
cios paveikslu (40 pusl. skai-  
tymo). Mickevyczia buvo di-  
dis poetas ir apgynėjas pris-  
paustujų žmonių ir tautų. Pa-  
žinti jo gyvenimą, darbus ir  
rasztus — pridera kiekvienam  
lietuviui. Kasztuoja 15 centus.

**Lietuviszka karczema**

**B. Ramanauckol**  
**938 S. 2-nd st.**

Philadelphia, Pa.

Užlaikau geriausius gerimus szemia  
mieste todėl vinentauciai ne pamirs-  
kit atsilankyt i o visados busite už-  
garėlinti.

**Star Drug Store.**

**Dooley and Co.**

Mes laikome visokius daiktus kokie yra laikomi pirmos klasos aptiekoje.  
Vaistus, chemiszkus daiktus, kvepentj muilą, szukas (sponges) ir kitokius  
prie prausimo daiktus dideliam pasirinkime. Ypatingai sutaisome viso-  
kių daktarų receptus atsakanciausei.

**kampas Main & Eno str.**

**PLYMOUTH. PA.**

**IV. ROSENBAUM**

Geriause dėl Lietuvių Agentura ant visos

**Philadelphios.**

Pardūdam LAIVAKORTES ir TIKETUS GELŽKELIU į visas  
dalies sveto, ir ant visokių linijų. Turim susineszimus kiek-  
vienoj dalyje sveto ir siunciam pinigus greitai ir pigieji.

Susisnemkam visokiose kalbose. Pinigus primam ban-  
kon ir iszmainom. Visame dūdam prieteliszka roda.

Musų Offisas 609 South Third str. PHILADELPHIA, PA.

50 YEARS'  
EXPERIENCE

**PATENTS**

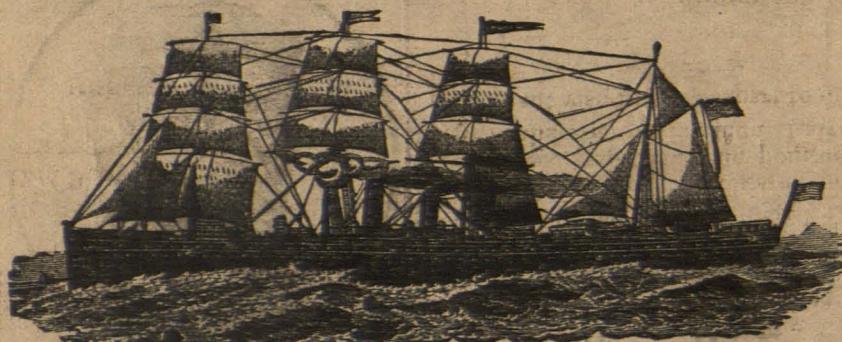
TRADE MARKS  
DESIGNS  
COPYRIGHTS &c.

Anyone sending a sketch and description may  
successfully ascertain our opinion free whether an  
invention is probably patentable. Communication  
strictly confidential. Handbook on Patents  
free. Oldest agency for securing patents.  
Patents taken through Munn & Co. receive  
special notice, without charge, in the

**Scientific American.**

A handsomely illustrated weekly. Largest cir-  
culation of any scientific journal. Terms, \$3 a  
year; four months, \$1. Sold by all newsdealers.  
MUNN & CO. 361 Broadway, New York  
Branch Office, 625 F St., Washington, D. C.

**Gerbini Tautiecziai!**



Turiu už garbę praneszti visiems lietuviams, jog apsiėmiau agentyste an labaigerų liniją. Taigi parduodu Laivakortes ir siunciu pinigus į visas dalis sveto. Užtikrinu jog su, nuo manęs pirkoms laivakortėms pervažiuosid didmarj per 8–9 dienas. Nusiunciui pinigus į Lietuvą ir į kitus krasztus pasaulės, labai greitai.

Prie to apsaugoju naminius rakandus (furniture) nuo ugnies (fire – insurance). Turiu labai čzystą ir puikią užeigą dėl svetelių, užlaikau vyną alų, degtinę ir kitokius gėrymus, kurie žinau patiks dėl lietuvių ir ne prabasčius nepaniekytų. Su guodone Kazimieras Baltrukonis.

Adrisuokit sziteip: **CHAS V. BOLTH,**  
683 North Rivers Side str. WATERBURY, CONN

**PERSKAITES ATMINK!**

**KAZUNO TRAJANKA** privalo rastis kiekvienoj lietuviskų szejmynoj dėl greito pareikalavimo laike ligos. **KAZUNO TRAJANKA** yra sudėta dabar popieriniams baksukijje geltono kolerio ir pirkamam štorminku visados reikalaukit Kazuno Trajankos. Jeigu negalit gaut pas savo štorminka mano Trajankos, tai prisusk money order ant 55 ct. o bus prisiusta per paczta į trumpą laika.

*Kam sirgti Gumbu, skaudėjimu po krutine*  
arba panaszioms ligojoms, kada Kazuno Gumbo-Kura netik ka apmalszins liga, bet ir prasalins į trumpą laika. Kasztuoja \$1.00, si prisiuntimu per paczta \$1.25 ir bus greit prisiusta. *Gumbo-Kura* susiūdeda iš dviejų preparatų bonkutes vaistų ir tablets Gumbo-Kura No 1. tai yra labai geri vaistai moterims po palagu, nes skaudėjima greit apstabdo, su prisiuntimu per paczta kasztuoja tik 75 ct.

*Luke's Rheumatic Cure.*

Szitas preparatas yra iš bandytas ir daug žmonių yra issigydę iš ilgos sirgimo Reumatizmu. Užtikrinu, kad szitas preparatas prasalin Reumatizmą vartojant per atsakintį laika, jeigu bus vartojo ma sykiu su *Expeller Linimentu* prasalinis minėtas ligas. Pri-iusk Money Order ant 1.50, o bus prisiusta į trumpą laika per paczta. Adresuok:

**L. M. KAZUNAS,** aptiekorius.  
107 S. Main str. SHENANDOAH, PA.

**ADRESAI**

**Susivienyjimo L. A. virsz.**

Prez. — M. Valentinavycia,  
1917 N. Main str., Scranton, Pa.

Vice-prez. — J. Tareila,  
677 N. Riverside, Waterbury, Conn.

Sekretorius — T. Astramskas,  
1229 S. 2nd. st. Philadelphia, Pa.

Kasierius — T. Pauksztis,  
123 N. Main str., Pittston, Pa.

J. Kazakevycia,  
1150 Wyoming Ave.

Kasos globejai  
globejai K. Unika,  
943 S. 2nd. str.

Philadelphia, Pa.

Užveisdotoju knygyno—V. Daukszys,  
1224 S. Hancock st. Philadelphia, Pa.

**AGENTAS**

asekuravojimo NAMŲ ir visokių  
DAIGTŲ ugnies

**GEO. WILLIAM,** agentas.

Main str. Plymouth, Pa.

**Lietuviu užeiga,  
pas S. Arbaczaucką,**

1351 S. 2 str., Philadelphia, Pa.

Geriausia lietuviams užeiga iš viso miesto. Prilaikau visokius gėrymus, kaip tai: Alu, Ariel, Liukierė, Vyna ir visokius Cigarus pirmos klesos, taipgi siunciu pinigus į visas dalis sveto. Pardidu Laivakortes ant visų linijų. Apart to dūdu kiekvienam prieteliszką rodą.

**Lietuviu užeiga.**

Geriausie užeiga dėl lietuvių iš viso miesto. Prilaikau visokius gėrymus, kaip tai: Alu, Ariel, Liukierė, Vyna ir visokius Cigarus pirmos klesos, taipgi siunciu pinigus į visas dalis sveto. Pardidu Laivakortes ant visų linijų. Apart to dūdu kiekvienam prieteliszką rodą.

Nepamirskite atsilankyt reikale.

**Petas Lipavycia,**  
LUZERNE, LUZ. Co. PA.

**SPAUSTUVE**

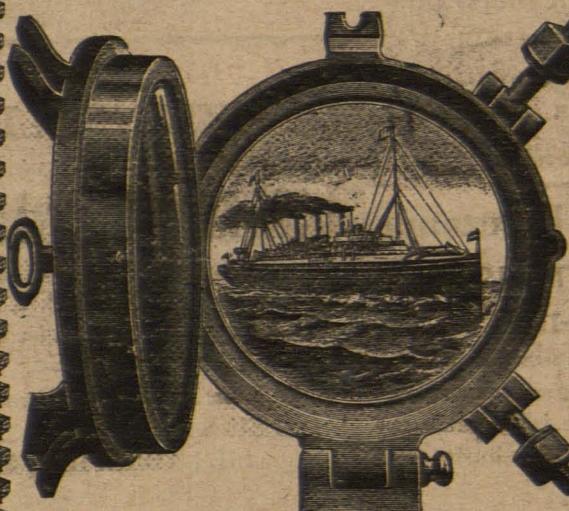
**„VIENYBES LIETUVNINKU”**

Spausdinasi visokios knygos, konstitucijos draugystėms, apgarsinimai, tikietai, bilos, gromatos ir kiti visoki darbai.

Darbas atliekamas yra greitai ir pigiai

**PARDUODA LAIVAKORTES**

Ant visų geriausių kelių ir greicząsių laivų.



**Siuncia  
pinigus**

Į visas sveto dalis greitai ir pigiai. Norinti kad pinigai siunciami į tėvynę neprazutų ir kuo greiciausiai nuteitū, tegul kreipiasi po sziuom antraszu:

**J. J. Pauksztis & Co.,**

224 East Main str.

PLYMOUTH, PA.

**W. SŁOMINSKA,**

679 Milwaukee Avenue, CHICAGO, ILL.



Mano Dirbtuwe tapo  
Apdowanota

**DWIENS MEDALIAIS**

ant Kosciuszko Parodos už rupestinga, teisinga ir artistiską iszdirbimą.



**KARUNU, SZARPĘ,  
KUKARDU, ROZETU,  
BERLŪ, MARSZAL-  
KINIŲ LAZDŲ ir tt.**

Turiu už garbę apreikszti guodotiniems Kunigams ir guodotin. Draugystėms, kad asz dirbu vius augszczius paminėtus daigetus Pigiausei, Teisingiausei ir Geriausei, nes per 30 metų užsiimdamas iszdirbimais įgijau geriausę praktikę ir dėl to galiu wiską padirbt pigiau ir geriau negu kiti fabrikai.

Su guodone  
**W. SŁOMINSKA, 679 MILWAUKEE AV., CHICAGO, ILL.**

